

**Увага! Хутка наша газета будзе выходзіць на 12-ці старонках**



Газета заснавана ў 1938 годзе.  
Выходзіць з 1997 года.

# Газета Слонімская

№ 38 (67). Слонім. 17 — 23 верасня 1998 г.

Незалежны грамадска-палітычны штотыднёвік

Кошт свабодны

## НАВІНЫ

### Яшчэ адна ахвяра СНІДу

У Слоніме ў салдата тэрміновай службы 11-ай механізованай брыгады Уладзіміра П. выяўлена ВІЧ-інфекцыя.

Гэта ўжо другі выпадак. Летась аднаго ваеннаслужачага часці, які быў прызваны з Гомельскай вобласці, камісавалі па прычыне захворвання на СНІД.

Гэтым разам носьбітам ВІЧ-інфекцыі таксама стаў салдат з Гомельшчыны. У рэмбэце-брыйгады Уладзімір праслужыў дзесяць месяцаў. ВІЧ-інфекцыю ў яго выявілі ваенныя медыкі ў ліпені падчас правядзення аперациі па ўдаленню апендыцита. Хлопца адправілі на абследванне ў мінскія галубоныя ваенныя клінічныя шпіталі. Папярэдняя вынікі аналізу тады падтвердзіліся. Высветлілася, што "чумой XX стагоддзя" Уладзімір заразіўся яшчэ да арміі праз шпрыц, ужываныя наркотыкі.

Дарчы, па дадзеных рэспубліканскага цэнтра прафілактыкі СНІДу, цяпер у Беларусі зафіксавана больш як 2000 выпадкаў ВІЧ-інфекцыі.

Валодзя ЯНЧУК

### Ліфт не раскоша, а сродак перамяшчэння

Першы ліфт у Слоніме з'явіўся ў 1970 годзе на станцыі пералівання крыва. Цяпер іх — 51.

Ліфты ў нашым горадзе працују з сямі гадзін раніць да паловы першай ночы. Таму жыхары дамоў імі карыстаючыя часцей, чым гардзікі транспартам. Начальнік слонімскага участка арэнданага прадпрыемства "Гродна-ліфтспец-мантаж" Мікалай Балкунец, сказаў, што ў Слоніме цяпер працују тры дыспетчарскія пункты па аблуговуенні ліфтоў. Па яго словам, тэрмін эксплуатацыі ліфтоў — 25 гадоў. Аднак, на жаль, жыхары дамоў незадўгім шаноўна да іх адносяцца. У сувязі з гэтым, мусім нагадаць, што адзін пасажырскі ліфт каштуе 1,5 мільярда рублёў.

Сяргей ЧЫГРЫН

### Дружны экіпаж з "Дружбы"

Паддведены вынік абласнога спаборніцтва сярод мадэжэнных экіпажаў на сёлетнім жніве.

Па другой групе сярод маладёжных экіпажаў 1 месца занялі слонімцы Аляксандар і Віталь Марозы з калгаса "Дружба", якія на камбайні СК-5 "Ніва" намалацілі 482 тонны збожжа.

### Свята танкістай

У мінулоую нядзелю воіны 11-й механізованай брыгады адзначылі Дзень танкіста.

У гэты дзень на тэрыторыі часці быў адкрыты мемарыяльны помнік у знак памяці воінам, загінувшым у гады вайны. Вялікая група воінў была ўзнагароджана граматамі і шаштўнімі падарункамі.

Старшыня райвыканкама Станіслаў Здановіч ад імя презідента ваенна-гістарычных клубаў СНД урочышчы орден "Барысаўскі крэш I-ай ступені" палкбонку Івану Чаусу і II-ой ступені — старшине Міхалу Харчанку.

А старшыня калгаса імя Суворава Мікалай Жыткевіч трох камандзіраў танкавых батальёнаў прэзентаваў па аднаму мільёну рублёў кожнаму.

Валянцін ЧУРЫЛА

### Давайте определимся

Летом 1999 года в Беларуси пройдёт референдум по вопросу народного доверия президенту Александру Лукашенко. Такое решение приняли участники конгресса народно-патриотических сил (НПС), который состоялся 12 сентября в Минске.

По мнению исполнительного секретаря Белорусского народно-патриотического союза Виктора Чикина, именно на это время придется політыческой активности «национал-радикалов и либералов-западников», которые, по его словам, пытаются осуществить ревизию решений референдума 1996 года и спровоцировать конституционный кризис. Напомним, что, в соответствии с Конституцией-94 года, президентские выборы должны состояться летом 1999 года.

БелАПАН



Малюнак Яўгена ІВАНОВА

## ЗДАРЭННІ

### Кралі мяса цэнтнерамі

Супрацоўнікі міліцыі за 12 дзён аперации "Агарнік" выявілі 100 выпадкаў крадзяжу: 54 у калгасах і садавінах, 46 на прадпрыемствах рабёна. У выніку дзяржаве вярнулі рознага віду тавараў на агульнную суму 30,5 млн. руб.

На некаторых фактах крадзяжу ўзбуджана дзесяць крымінальных спраў. Напрыклад, цяпер вядзецца следства ў дачыненні да работчага мясакамбіната Ж., які на прадпрыемстве ўкрай прадуктуя на суму звыш 4 млн. руб. Столік ж каштавалі чатыры скуры буйной рагатай жывёлы, якія слесар калгаса "Перамога" Ф. вынес з мясаперапрацоўчага цеха гаспадаркі. Адказаўца перад законам будзе і сямейная група: бацька, сын і племянік, што ўкрадалі на мясакамбінатае ажно 180 кг прадукту на суму звыш 7,4 млн. руб.

Краініцтва аддзела міліцыі адзначыла сваіх работнікаў, якія найбольш актыўна дзеялі пад час правядзення аперациі "Агарнік". Эта — участкіў інспектар Юрый Скіба, інспектры аддзела "Ахова" Аляксандар Брайзул, Андрэй Кароль, Віктар Гаўрыленка і іншыя.

### Ядавітая грыбы

Сумна закончылася вячэра для сям'і з Чырво-нармейскай вуліцы. Яны атруціліся грыбамі.

У цяжкім стане бацьку, маці і дачку даставілі ў рэанімацію. Толькі дзякуючы намаганням ураноў, бяды мінула і людзей выратавалі ад смерці.

### Гарэў лес калі Бабыніч

На дніях загарэўся лес калі вёскі Бабынічы. Мясцовыя жыхары, якія ў гэты час капалі бульбу на сваіх участках, абыякава наіралі за пажарам.

Павышаныя лясчынскія лягісцасы Міхаіл Кісяль, прычыны пажару і памеры стравіўшыяся, выяўлілі пажары.

### Валянцін ЧУРЫЛА Фальшывыя “зайцы”

На Палескім рынку г. Баранавічы мясцовая міліцыя затрымала 40-гадовага слонімца Юрыя М., які рэалізоўваў фальшывыя беларускія купюры вартасцю 50 тысяч рублёў.

Як паведаміў карэспандэнту "ГС" дзяячнікі гарадскага аддзела ўнутраных спраў, усю здешні і канфіскавалі 64 падобленыя купюры. Дзе слонімец іх узяў ці вырабіў — пакажа следства.

Сяргей ЧЫГРЫН

## Чытайце ў нумары:

- чаму Зялёны вуліца завецца..... (2 стр.)
- гомасексуалісты ёсьць і ў Слоніме..... (3 стр.)
- пра пяхотны полк імя Л. Сапегі..... (4 стр.)
- як вучаць на амерыканскай школе..... (5 стр.)
- праграма тэлебачання, расклад руху гарадскіх аўтобусаў... (6-7 стр.)
- конкурс, красворд, анекдоты..... (8 стр.)
- ваша рэклама..... (9-10 стр.)
- як Хонда зрабіў кар'еру на керасіне..... (11 стр.)
- спорт..... (12 стр.)

## ТРЫБУНА

### "КАЛІ КІШЭНЬ ПУСТАЯ..."

У панядзелак, 14 верасня, карэспандэнты "ГС" звярнуліся да прахожых з пытаннем: "Як на іх сямейным бюджэце адбілася чарговая павышэнне цэн на асноўныя віды прадуктаў?". Вось, што яны пачули.



Лідзія Тарасаўна Школава, пенсіянка:

— Вельмі цяжка жыць пенсіянцу.

Цэнцы высокі, а пенсія малая. Аднак трэба не лекі выжываць.

Надзея Іванаўна (фатографаваца адмовілася),

— Павышэнне цэн, безумоўна, адбілася на сямейным бюджэце. Зарплата ў мене —



Святлана Ламека:

— Жыць стала вельмі цяжка. Зарплата я яшчэ не атрымала, і таму ў крамы хоць не заходзі!

Аляксандр (не фатографаваўся):

— Вядома, стала цяжка жыць, бо кішана пустая.

Міхаіл Феліксовіч Замара, пенсіянер:

— Асабіста мне ўсяго хапае. Я жыву эканома, стараюся паменшыць. Я жыву, як капісці маці вучыла: "Паменш жайдай, тады лягчэй жыць будзеш".

Таццяна Іванаўна Хадкоўская, работніца фабрыкі "Экстрышчык" (не фатографавалася):

— Вельмі цяжка стала жыць, не жывем, а перарабіваемся, мусіць, як і ўсе іншыя.

Уладзімір Аляксеневіч:

— Зара, безумоўна, цяжка жыць, мы дарыўкаў, мы атрымлім. Я — беспрацоўнік, жонка — у водпуску па дагляду за дзецем. Нам вельмі цяжка.

Віктар Віктаравіч Ярашэвіч, прафірмалынік:

— У мене няма проблем, а вось рост цэн на маіх бацькоў, цешчу моіца паўпльваў. А мы, маладыя, як небудзь перажывем.



Вольга Шылкевіч, Мікалай Супрун (фота)

## НАВІНЫ

### Аўтобусаў у горадзе становіцца больш

Днямі на гарадскія маршруты выйдзе яшчэ адзін "Ікарус-280", які аўтобусы парк №3 купіў на ў Літве.

Павышэнне цэн — гэта заўсёды дрэнная з'ява. Асабліва цяжка ўсім, хто жыве адзін.

гэтым годзе.

### Лес дае добры прыбытак

Добраімі працоўнімі пазыцыямі сустракае Дзень работніка лесу: калектыв лягісцаса.

За 8 месяцаў гэтага года рэалізавана прадукцыя на суму 19 млрд. руб. Спажывцам паставлена 21152 куба-

метры драўніны і 4262 кубаметры піламатэрыяля. На экспарт адпраўлена прадукцыя на суму 251 тыс. доляраў, на 810 млн. руб. рэалізавана тавараў народнага спажывання. Нарыкавана 16 тон чарніц і 20 тон лісічак.

Работнікі лягісцаса пасадзілі 368 гектараў лесу, а 209 гектараў ачысцілі ад завалу і смесца.

Валянцін ЧУРЫЛА

# НАВАГРУДАК АДНЫ СУТКІ БЫЎ СТАЛІЦАЙ

Мікола КАНАНОВІЧ  
Слонім — Навагрудак — Слонім

— А Лукашэнка так і не прыхеяў.

— Ну і што?.. Треба ён тут.

Эты дыялог маладой пары я выпадкова пачу 12 верасня на цэнтральнай плошчы Навагрудка, дзе праходзіла міжнароднае свята пазії, прысвячане 200-годдзю з дня нараджэння Адама Міцкевіча. З гэтай нагоды прэм'ер-міністр Сяргей Лінг ад імя ўрада перадаў віншавальныя слова жыхарам Беларусі, а таксама гасцям з Літвы, Польшчы, Расіі, Украіны. Потым гучалі вершы, песні, былі танцы і драматычныя нумары, якія паказвалі артысты ў вопраты чалоўкі.

скага. Навагрудак выглядаў, нібы сталіца. Як паведаміла мясцовая газета "Новае жыццё", на рамонт і рэканструкцыю горада было патрачана 100 мільярдаў беларускіх рублёў.

Даўно такую масавасць у гулянках не быў Навагрудак. Здавалася, нібы са шляхецкіх піроў з Міцкевічавага "Пана Тадэуша" сышоў народ на ўесь гэты невялікі горад. Пачынаючы з адкрыцця свята і да яго закрыцця, людзей на некалькі кілометраў ад Замкавай гары па вуліцах Міцкевіча і Савецкай.



бульвара Зялёнай

## ПАМЯТЬ СТАРАЖЫЛАЙ

### Як слонімцы санстанцыі баяліся

Не так уж і шмат засталося на Зялёнай вуліцы старажылай. Напрыклад, Людміла Клімович жыве тут большым 50 гадоў. Яна памятае, як раней выглядаў Зялёны завулак (вулицай ён стаў толькі пасля вайны).



Людміла Клімович

Пры Польшчы вуліца была не брукаваная, ішла нейкім зігзагамі. Гэта пасля яе ўжо выраійнялі, — успамінае Людміла Антонавна. — Жылы тут беларусы і палякі. Памятаю і цяпер іх прызвы: Калачавы, Гартманы, Радзіко, Рамальы, Патэрманы і інш. Была яшчэ сям'я Юйкаў. Сам гаспадар, Казімір Юйка, нібы быў паляком, але адночын я трапіла да іх у гості і памятаю, як ён чытаў ананімны беларускі творы XIX стагоддзя... Жылы на Зялёнай і трох братоў-жур'яў. Яны загінулі разам са сваімі сем'ямі падчас німецкай акупацыі...

Раней як было? Хто працаў, той добра жыў. А цяпер — наадварот. Хто не ўмее красці, той і жыць не лімее...», — гаворыць Людміла Клімович.

### Нашу каубасу чакалі ў Варшаве

Мар'ян Антонавіч Явароўскі больш 40 гадоў працуе на

цэрт з узделам прафесійных мастацтваў: распісі, колькасці жадаючых далучыцца да вы- скога мастацства быва та- кой, што прыродны амфіэзэр замкавай гары не мог змясціць усіх.

Калі захілі гукі паланеза Агінскага "Развітанне з Радзімі" і патухаў ў небе над старожытнай гарой апошняя зорка святочнага салюту- феерверка ў горадзе. Гарод застаўся абноўлены і памаладзеўшы. "Усе для нас зрабілі, дзякуючы Міцкевічу, — паўхартам гаварылі жыхары. — А ў наступныя юбілей, можа, і прыдзіць прыёзд, і тады тут будзе спарадкаванная сталіца... на суткі".

Свята скончылася. Па вуліцах горада вечер разносіў смеце, дабаўляючы працы дворнікам. За дома-музея Адама Міцкевіча застаўся расці пасаджаны ў горане яго юбілею дубок, аб чым сведчыць мемарыяльная дошка на камені-валуне, што заходзіцца побач. Госці раз'ехаліся, а навагрудчанам засталіся ўспіманы або тым, як ім на біс співали сталярныя артысты. Горад застаўся абноўлены і памаладзеўшы. "Усе для нас зрабілі, дзякуючы Міцкевічу, — паўхартам гаварылі жыхары. — А ў наступныя юбілей, можа, і прыдзіць прыёзд, і тады тут будзе спарадкаванная сталіца... на суткі".

бульвара Зялёнай

**Здаецца, продкі нашы нічога не рабілі бессэн-сóuna. Вост і назвы вуліцы ды завулкам давалі неўыпадкова. Не з'яўляецца выключэннем у гэтым сэнсе і Зялёнай вуліца. Кажуць, што раней яна была ўся ў садах, якіх было значна больш, чым цяпер.**

Сачылы ўлады за якасцю вады ў калодзежах (водаправода тады на Зялёнай вуліцы не было). Санітарным урачом працаўшы бацька Людмілы Клімовіч Антон Лойка. Праудаладобна, што не было слонімца, які б яго не ведаў. Працы ў Лойкі хапала. Ужо пры саветах Антон Лойка іншы раз казаў: "Я пры Польшчы адзін больш рабіў, чым уся наша санстанцыя сэння!"...

Малавядомы факт: напрыканцы 1939 года ў Слонім прыехала калі 20 тысяч (!) бежанцаў — варшаўскіх жур'яў. Яны ўцякалі ад фашысткага тэатру. Жылі жур'яў нават па 10 сям'ям у адным доме. Падчас німецкай акупацыі жур'яў, якія жылі на Зялёнай вуліцы, фашисты загналі ў гета. Ніхто з іх адтуль не вырнуўся...

Пасля вайны на Зялёную вуліцу пераехала шмат новых людзей. Адны перабраўся ў горад з вёсак, другія прыехалі з Польшчы, а трэція — з Расіі. Апошнія, якіх называлі "машочнікамі", прыйдзілі эшалонамі з усходу. Яны зайламі быўшыя жур'яўскія дамы, уладкоўваліся на добраю працу...

"Раней як было? Хто працаў, той добра жыў. А цяпер — наадварот. Хто не ўмее красці, той і жыць не лімее...», — гаворыць Людміла Клімович.

### Нашу каубасу чакалі ў Варшаве

Мар'ян Антонавіч Явароўскі больш 40 гадоў працуе на



Мар'ян Явароўскі

мясакамбінате. Пачынаў свою працоўную дзеяносць у калодзежах (водаправода тады на Зялёнай вуліцы не было). Санітарным урачом працаўшы бацька Людмілы Клімовіч Антон Лойка. Праудаладобна, што не было слонімца, які б яго не ведаў. Працы ў Лойкі хапала. Ужо пры саветах Антон Лойка іншы раз казаў: "Я пры Польшчы адзін больш рабіў, чым уся наша санстанцыя сэння!"...

Малавядомы факт: напрыканцы 1939 года ў Слонім прыехала калі 20 тысяч (!) бежанцаў — варshaўskich zhur'yaў. Яны uцякалі ад fashyistkagaja teatru. Zhily zhur'yaў nавot pa 10 semyam u адnom dome. Padzach nimeckaj akupacijy zhur'yaў, jakiye zhily na Zjelonyai vulytsi, fashyisty zagnali u geta. Nixto z ieh adtuль ne vyrnus'ys...

Pasli vayny na Zjelonyu vulytsu peraehala shmat nowykh ludzey. Adny perabraliся u gorad z vesak, drugiye pryezhali z Pol'shchi, a trećia — z Rossii. Apošnija, jakih nazivali "mashochnikami", priydzili eshalonami z ushodu. Jany zaimali byvshim zhur'yaўskim domam, uladko'valis' na dobroju praucu...

"Raney jak bylo? Hto pracaŭ, tой dobrya zhiv. A ciapev — naadvarot. Hto ne umiee kreasti, tой i zhycь ne limie..." — gavoryt' Ludmila Klimovich.

Da "pershchik savaet" za besparadak na padzovorkah sloniemu abkladvali vlyakim i strafam...

Tam kogni starausya trymač' ixi u naley-

nym vyglyadze. Velymi stroga

Явароўскі

Shmat shto zmianilas' u ablyiczy Zjelonyai vulytsi. Ye chasticja kalia byloga tscha Magil'niczka, ciapev nazivaetsja Zjelonyai zavulok. Mala xto pomnits, da raney byla smolnya, dae pravytviki vyrobili skury i dae byu yuzyiski kar'jer, gospadary jekoga pradaval gravi i xvir. Ale u pamjati starajzhyal' Zjelonyai vulytsa zakhavala takoy, jakyja yana byla paustagodza tamu.

Siergей ЁРШ



Zjelonyai vulytsa

Foto Mikalaia SUPRUNA

## НАВІНЫ

### Юблей Саюза палякаў

У Доме афіцэрскага аддзялення пасяджэнне, прысвечаное 10-й гадавіне заснавання Саюза палякаў Беларусі.



Сильвестр Шостак з жонкай

Аб спраўах і зদыбыхах раённага аддзялення саюза палякаў прысутным расказала яго старшыня Леонарда Рэйкоўская. Яна адзначыла, што дзякуючы намаганням іх арганізацыі ў горадзе наладжаны курсы па науцвенню дзяцей польскай мове, створана бібліятэка, адраджаючыца забытыя традыцыі.

За актыўную дзеяньсць восем слонімскіх актыўістаў было ўзнагароджанаў ганаровымі дыпломамі вярховай рады саюза палякаў Беларусі. Сярод іх Яніна Ялінская, Ванда Харко, Браніслава Васіленка, Данута Ракевіч і іншыя. Ганаровы дыплом вярховай рады саюза палякаў памятны падарунок быў ўручаны тэксама і некаторым гасцям з Польшчы.

Затым быў канцэрт з узделам хору "Камерата" дзіцячай музычнай ансамблі песьні і танца "Званочак" (СШ №8), хору эстраднай песьні "Зорнёва неба" і інш.

Пасля заканчэння свята, генеральны консул Польшчы ў Гродне Сильвестр Шостак і намеснік старшыні гарвыканкама Войцех Угрыновіч, якія прынялі ўдзел ва ўрачыстасці, наведалі могілкі на Ружанскай вуліцы і ўсклалі кветкі да помніка польскім воінам, якія загінулі ў гады Першай светавой вайны.

Валянцін ЧУРЫЛА

## ПОЛИТИКА

### «Хартія» заявляе

Оргкомітэт гражданскай ініцыятывы «Хартія'97» выступілі с заявленнем «Об эканоміческай ситуаціі в Беларусі».

«Губернатарская политика беларускіх властей, направленная на международную самозоляцию и одностороннюю інтэграцыю с Россіяй, обернулася крахом для экономікі нашей страны», — говорыцца ў заявленні. Его авторы опровергаюць ежедневныя сообщенія об эканоміческіх успехах Беларусі, звязаныя по Беларускому тэлевізіону. «На самом деле, — говорыцца ў заявленні, — тысячи предприяйцій разорены, вклады населенія ў банках обесценились... Разрушеннем російскай эканомікі может похороніць Беларусь под своимі обломками». При этом члены оргкомітета Хартіі напомінаюць, что беларуское руководство «испортило отношения со всеми цивілизаванымі странами», поэтому рассчитывать на международную фінансовую помощь не приходится.

В этой ситуации активісты Хартіі считают, что страну могут спасти только такие чрезвычайные меры, как немедленная отставка президента Лукашенко и его окружения; формирование коалиционного правительства национального спасения, а также проведение свободных демократических выборов.

### «Левыя» объединяются

В Минске ряд партый і движений левоцэнтрістской направленности подписали в Минске уставную грамоту об образовании Белорусского народно-патриотического союза (БНПС).

В состав союза вошли Белорусская патриотическая партия, Коммунистическая партия Белоруссии, Либерально-демократическая партия, Славянский Собор «Белая Русь», Белорусский союз офицеров. Исполнительным секретарем БНПС избран лидер Коммунистической партии Белоруссии Виктор Чикин, его первым заместителем — председатель ЛДП Сергей Гайдукевич.

Как указывается в документе, основными целями и задачами союза являются защита конституционного строя республики «в соответствии с волей народа, высказанной на референдуме 1996 года»; участие в качестве единого предвыборного блока в выборах в местные советы, Национальное собрание Беларусь, выборах президента страны в сроки, предусмотренные Конституцией 1996 года, выдвижение в 2001 году на президентских выборах единого кандидата — Александра Лукашенко. Для достижения этих целей участники соглашения условились выработать единую предвыборную платформу кандидатов в депутаты, в основу которой положены основные положения «Хартіі-98».

Напомним, что «Хартія-98» была принята участниками торжественного собрания, посвященного 100-летию первого съезда РСДРП в марте этого года как своеобразный противовес Хартіи'97 и декларирует поддержку внешне- и внутренней политического курса президента А.Лукашенко.

БелаПАН

Падпісана да друку  
16 верасня 1998г.

Час падпісання 8:00.

Надрукавана

у Баранавіцкай

узвіжненай друкарні,

г. Баранавічы,

вул. Савецкая, 80.

Падпісны індэкс

64042.

Наклад 6.700 экз.

Заказ №2571

«Газета Слонімская».

Спэсіялка на «ГС» вініковая.

Матэрыялы публікуюцца на правах эксклюзіў

# ХЛОПЦЫ Ў ЧОРНЫХ БЕРЭТАХ



"Чорныя берэты" разведбата — гонар слонімскай брыгады. Трапіце служыць у эта элітнае падраздзяленне вельмі складана.

— Кандыдату ў разведбат, — сказаў камандзір роты капитан Дзмітрый Рагуновіч, — адбіраем тады, калі навабранцы толькі прыбываюць у брыгаду і яшчэ не паспелі надзець на сябе вайсковую форму. І эта не выпадкова. Варта апрануць малым лхопцам форму, як усе яны становіца падобнымі адзін на аднаго. Паспрабуй, вызначы потым, хто з іх на што здольны, у

каго якія звычкі і характерист. А калі юнак стаіць у строі ў цывільнай вопратцы, то нават яго зневінны выгляд да- памагае меркаваць, хто ён такі. А наогул, выбар у нас не такі ўжо і багаты, — кажа Дзмітрый Рагуновіч. — У ваянкаматах лепшых хлоп- чау, звычайна, адбіраюць у дэсантных, унутраных і паг- ранічных войск. Нам жа прыходзіцца выбіраць з ліку, каго накіроўваюць у

Валянцін ЧУРЫЛА

## НАВІНЫ

### Учения-98

На Обуз-Лесновском полигоне в районе Барановичей завершились крупномасштабные командно-штабные учения с 28-м армейским корпусом и тактические учения с 50-й отдельной механизированной бригадой белорусских Вооруженных Сил.



Irex/ProMedia

Условным противником выступали военнослужащие слонимской 11-й отдельной механизированной бригады. С обеих сторон к учениям привлекались авиация и артиллерия. За заключительным этапом учений наблюдали министр обороны Беларуси генерал-полковник Александр Чумаков, председатель Гродненского облисполкома Александр Дубко.

Б. П.

## ІНФАРМБЮРО

### Калі радыё маучыць, плаціць не трэба

Паважаная рэдакцыя!

Звяртаецца да вас пенсіянка, інвалід 3-й групы па зроку. З-за траўня па сённяшні дзень у мікрараёне Альбрэцічы не працуе радыёэлектронка. Нягледзячы на этае раёны вузел сувязі рагутніца дасылае нам паведамленні з напачайшай ганбентнай платай за яе карыстанне.

Я звярталася з запытам на вузел сувязі, і мне паведамлі, што з цягам часу будзе зроблены пераразлік аппараты, але калі — невядома. Ці плаціць мне за радыёэлектронку ў наступныя месяцы?

Вольга Савельеўна ЮРЧЫК, вул. 1-й Сямігодкі

За тлумачэннем карэспандэнт "ГС" звярнуўся да галоўнага інженера раёна вузла электрасувязі Міхаіла Лажко. Восі што ён паведаміў:

— Пачынаючы з траўня, у мікрараёне Альбрэцічы іде замена сплоўной лініі электропадача, на якіх будуть маніпуляцыя лініі праваднога радыё. За тры месяцы, у якія радыёэлектронка маучыць, плаціць не трэба. А калі хто і заплатіць, не трэба хваливацца. Пазней гата абнавленная плата будзе запічана за карыстанне радыё ў наступныя месяцы.

### Прыйдзецца выпісвацца

Я з сынам жыву ў 3-пакаёвой непрыватыванай кватэры. Хачу пахэца працаць у Гродне. Ці змагу я ўладкавацца на працу са слонімскай пратыскай? Чула, што патэрбна выпісіца, але я баюся згубіць права на жылле. Як мне лепш зрабіць?

М.П., жыхарка Слоніма

Пратыска з'яўляецца афіцыйным падцверджаннем факта пражывання грамадзяніні ў дадзеным населеным пункце. Яна забяспечвае захаванне пашпартнага рэжыму. Грамадзянін, які мяняюць месца жыхарства альбо выязджаюць у іншыя гарады на часовая пражыванне тэрмінам звыш 1,5 месяца (акрамя тых, хто едзе ў камандзіроўку, на канікулы, адпачынак, ці лячэнне), павінны выпісіца перад ад'ездам. Эта азначае, што калі вы прыписаны у Слоніме, то немагчыма пастаянна жыць і працаць у Гродне.

Разам з тым, адсутніцца пратыска па месцы пастаяннага жыхарства не азначае, што грамадзянін, які выехаў на часовую працу ў іншую мясцовасць, аўтаматично губле праў да карыстання жылым памяшканнем, якое ён займае на умовах дамовы наіму.

Дамова наіму жылога памяшкання можа быць скасавана па патрабаванню наймадавальніка (уладальніка жылога дома), але на падставах, устаноўленых заканадаўствам, і толькі ў судовыім парадку.

Разам з тым, у адпаведнасці з заключэннем Канстытуцыйнага Суда РБ №3/96/96 ад 25.06.96 "Аб адпаведнасці Канстытуцыі арт.7 Жылебавага кодакса РБ", часовая адсутніцца (незалежна ад тэрміну) наймальніка, ці члену яго сям'і ў жылым памяшканні сама па сабе не можа сведчыць аб неналежным выкіданні гэтым асобамі сваіх кшталтавых праў і абавязкаў па дамове наіму і не можа быць падставай для пазбаўлення іх праў на кватэру. Па меркаванні суда, часовая адсутніцца наймальніка ці члену яго сям'і не змяняе прызначэння жылога памяшкання і не парушае правоў і законных інтарэсаў іншых асоб, калі пры гэтым выконваюцца ўмовы дамовы наіму.

Наймальнік кватэры, які адсутнічае, можа дыручыць ажыццяўленне сваіх праў і абавязкаў па дамове наіму жылога памяшкання іншай асобе на падставе даверанасці.

А вось калі ўмовы наіму жылога памяшкання (напрыклад, своечасовая ўніенне кватэрнай платы) не выконваюцца, то пытанне аб скасаванні дамовы наіму можа разглядацца ў судовыім парадку.

Валянцін ЧУРЫЛА, юрыст

### МАЛЮНКІ З ЖЫЦЦЯ

#### Не па-людску

Не так даўно ў Слоніме хавалі жанчыну сталых гадоў, якія разам з сынам і нявесткай жыла ў трохпакаёвай кватэры. Мусіцы, чымсъці не дагадзіла матуля сыночку, бо той аддзяляўся ад яе, адвёўшы сабе куток — асобы пакой.

Так сталася, што старая занемагла, захварэла. Відаць, яна ската злезці з ложкі і дабраца да суседзяў, каб у іх папраціць дамогі. Але беладала не разлізла сваіх сіл: упала з ложкі і пакалечылася. Так, на падлозе, без ежы і вады яна праліжала амаль трох сутак. Ні сын, ні нявестка ў не дапамаглі...

#### Здагадлівая

Хонка, прыйшоўшы з працы, заяўляе мужу:

— Зайтра мне трэба выпіць!

Муж з недаўнінем глядзіць на яе:

— Зайтра ж будні дзень, не свята 8 Сакавіка.

Куточкі вуснай жонкі квэцицца ўсмешкай.

— Любы, ты памятаеш маю бытую супрацоўніцу М.?

Муж моршыць лоб і ўсклікае:

— Да як яна ж памерла гадоў дзесяці таму назад!

— Памерла, але мы пра яе не забыліся. Зайтра ў М. дзень нараджэння. Кампанія падзэм на магілу, паклацдэм кветкі і памяцём нябожчыцу. Так што прыйдзеца выпіць. Разумееш мяне?

Нярэшце, да мужа даходзіць:

— Вы там, за гародам, кампанія дзень нараджэння нябожчыцу, хочаце адзначыць?

Аляксей ЯКІМОВІЧ

Людям с нетрадиційнай сексуальнай ідентітетай відносіцца кіраванія, якія не адпавядаюць традиційнаму відзінку сексуальнасці. Аднак іх падтрымліваюць іх супарнікі, якія не адносяцца да традиційнай сексуальнай ідентітеты. Аднак іх падтрымліваюць іх супарнікі, якія не адносяцца да традиційнай сексуальнай ідентітеты.



этым я не хочу афишировать свои отношения с мужчинами.

— Почему тогда ты решился поговорить со мной?

— Мне просто надоело, что нас считают изгоями. Я хочу убедить других, что мы нормальные люди.

— Вас много в Слониме?

— Не так много, как, например, в Минске, где уже даже создана ассоциация "Сексуальных меньшинств", однако, мы есть.

— По-твоему, гомосексуализм — это проблема?

— Скорее это не проблема, а явление. Главная проблема — это непонимание

людей.

# “ПЕРШЫЯ САВЕТЫ”

**Я**к гром з яснага неба, радыёстанцыя з Мінска перадала, што 17 верасня савецкія войскі на ўсім працягу парушылі польскую мяжу, ідуць на дапамогу сваім братам украйнцам і беларусам.

Запанавала агульная разгубленасць. Ніхто не ведаў, з якім намерам ідуць саветы. Некаторыя казалі, што яны рухаюцца на дапамогу Польшчы. Мінская радыёстанцыя заклікала да падпрадкавання Чырвонай Арміі і аблажала гарантую асабістай свабоды для ўсіх жыхароў.

З тэрыторыі лавета ў Слонім былі сцягнуты ўсе падзільствы. Яны спалілі дакументы, што знаходзіліся ў камендатуры, а ў поўдзень 17 верасня падзільствы пакінулі горад, пешым маршам пайшлі ў бок Казлоўшчыны. Слонім застаўся безбаронным. На вуліцах началі паказацца ўзброеныя групы грамадзян, пераважна юрэйскай націянальнасці, з чырвонымі павязкамі на руках. Яны ўстаноўлівалі новую ўладу, нібыта пільнавалі парадак у горадзе.

18 верасня матарызываныя аддзелы Чырвонай Арміі ўступілі ў Слонім. Авацыямі іх вітала юрэйскае насельніцтва. Некаторыя абдымалі і цалавалі танкісту, дзякуючы за вызваленне ад “польскага ўісу”. Кідалася ў вочы тое, што срод гэтых слонімскіх юрэйў было шмат бағатых людзей.

Пасля кароткага пастою гэтых аддзелы рушылі на захад па шашы на Ваўкаўскіх высікі. Услед за імі ў Слонім

17 верасня 1939 года — супярэчлівая дата беларускай гісторыі. З аднаго боку, гэта была радасная падзея — нарэшце аўг'ядналася Заходняя і Усходняя Беларусь і беларускі народ стаў аздынам. А з другога боку — была агрэсія Савецкага Саюзу. Менавіта такім чынам па дамове з Гітлерам Сталін выступіў супраць Польшчу. Гэта быў удар у спіну польскім патрыётам, якія яшчэ забаранялі Варшаву.

Разам з Чырвонай Арміяй у Заходнюю Беларусь прыйшло НКВД, пачаліся рэпресіі, спачатку супраць паліаків, а пасля — беларусаў, татараў... У Мінску жыве былы энкаўдыст Васіль Бінейскі, які ў тыя вераснёўскія дні “ачышчалі” Слонім ад “контррэвалюцыі”. Ён не расказваў міне пра расстрэлы, але ахвотна апавядалі пра дзесяткі арыштаваных у горадзе людзей. А яшчэ пра рабаўніцтва заможных гараджан...

Сёння мы прапануем чытальцам “ГС” успаміны Тадзівуша Сасінскага пра падзеі першых дзён пасля прыходу Чырвонай Арміі на Слонімшчыну. Пераклад з польскай мовы зроблены з кнігі “Слонім: нарыс падзеі”.

Сяргей ЁРШ



17 верасня 1939 года. Чырвоная Армія ўступае ў Заходнюю Беларусь.

уступілі пешыя падраздзяленні. Яны мелі жалосны выгляд. Дрэнна аблундзіраваны, у доўгіх зношаных шынелях. На нагах былі пар-

ваныя боты і амботкі, якіх у польскім войску не наслідзілі. Перад кожнай беларускай вёскай будаваліся троумфальныя брамы, каля якіх і ад-

бываўся ўрачыстасць, звязаная з удзячнасцю за вызваленне ад “польскай няволі”. Камандзіры савецкіх аддзелу аблажалі светлу будучыню вызваленаму народу. Агітавалі людзей захопліваць дзяржавную маёмаць.

Разам з уступленнем савецкіх войск распачаўся тэрор. Узнікла міліцыя, якая расстрэльвала паліаків, вядомых патрыётаў. На тэрыторыі Кастроўскай гміны, адразу пасля ўступлення савецкіх салдат, былі арыштаваны ўсе асаднікі, а таксама ўцекачы з-пад немцаў. Арышты праводзілі жаўнеры Чырвонай Арміі. Гэта супярэчыла тым сівяджэнням, што Чырвоная Армія нібы не расстрэльвала цывільных асоб. А групе арыштаваных і адвезеных на расстрэл быў і дзве кабеты: настаўніца Кунегунда Юшкевіч і Юзэфа Сасінська. У лесе быў расстраляны чырвонаармейцамі дырактар Кастроўскай школы Казімір Юшкевіч. У Жыровічах расстраляні скратарапа гміны Антонія Жабіньскага разам з рускім, уцекачом з Расіі яшчэ з часу сацыялістычнай рэвалюцыі.

Савецкія ўлады ў першыя дні не разагавалі на забойства паліаків. Пакінулі ініцыятыву мясцовыя камуністычныя “дзеячамі”, якія рабілі самасуды, забівалі людзей і рабавалі іх маёмаць. Гэты першыя мясцовыя насељніцтва называла “трохдёнкай”, калі кожны мог забіць каго хацеў. Пасля трох дзён са масуды былі забаронены і арганізавалася савецкая ўлада.

Савецкія ўлады ў першыя дні не разагавалі на забойства паліаків. Пакінулі ініцыятыву мясцовыя насељніцтва называла “трохдёнкай”, калі кожны мог забіць каго хацеў. Пасля трох дзён са масуды былі забаронены і арганізавалася савецкая ўлада.

## ПАСЛЯ НАДРУКАВАНАГА

уважаемая редакцыя “Газеты Слонімскай”!

9 сентября приобрела вашу газету, каково же было мое удивление, когда в № 37 на стр. 30 на архивном снимке я узнала своего отца Зиновеева Василия Егоровича, инструктора райкома комсомола. Он стоит в первом ряду вторым справа налево.

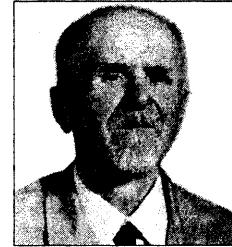
Большое спасибо редакции за те воспоминания, которые принесла мне эта фотография.

С уважением Николаенко (Зиновеева) Галина Васильевна, зам. директора по учебной работе СШ №1.

## АСОБА

## наши земляки

17 верасня спаўніеца 100 гадоў з дня нараджэння вядомага дзеяча нацыянальна-вызваленчага руху ў Заходній Беларусі, нашага земляка Паўла Крынчыкі.



С.Е.

## СТАРОНКІ ГІСТОРЫІ

Ужо другі год у Слоніме выдаецца бағаслоўскія-раттарутні-мастакі лісток “Жыровіцкая абіцель”. Прапануем адзін з гістарычных артыкулаў, які быў надрукаваны ў другім нумары лістка за гэты год.

У час Другой светавой вайны, калі бальшавіцкая войска гнала войска нацыскія, аднаму выдатнаму артылерысту-бальшавіку, які залісёды біў без прамашкі, дадзены быў загад: страліць па Жыровіцкіх Храмах. І ён спрабаваў загад выканыць, мяркуючы, відаць, што ў храмах сапраўды заселі нацысты. Аднак ні адзін снарад класнага артылерыста не трапіў у цэль... Падобны загад: разбамбіць Абіцель, — атрымалі і лётчыкі. Але ні ў аднаго з самалётаў не спрацаўвалі рапаг бомбамятання. Пра гэта распавялі баранавіцкому жыхару Івану Грышкышу самі ўдзельнікі гэтага налету, якія, адразу ж пасля вайны, пэўны час жылі ў яго на кватэры. Іван Грышкыш быў прыхажанінам Пратарэя Леаніда (з Баранавіч), са словаў якога гэты эпізод і быў занатаваны.

## ФОТААРХІЎ

1938 год



Этому снимку в этом году исполнилось 60 лет. На нем запечатлены дети деревень Сколдичи и Тушевичи (Окуличи, Ерши, Салейкі, Дубровскіе, Анцукшвічі) со своей учительницей пани Жабіньской. Эта милая женщина обладала добрым сердцем и высокой культурой. Она оставила о себе хорошую память: умело прививала любовь к знаниям и родной земле, никогда не была нерадивых учеников линейкой по рукам, как тогда практиковалось в других школах, не делила детей на поляков и белорусов. Ее дочка Зоя Жабіньская — пошла по стопам матери — всю жизнь проработала школьной учительницей языка и литературы.

В то время учительница пани Жабіньской платили 220 злотых в месяц. Для сравнения: 1 кг свиного филе тогда стоил 3 злотых.

Игорь ПОДГОРОДЕЦКИЙ

## ГАРТАЮЧЫ СТАРЫ ГАЗЕТЫ



Прыстаў неяк зламаў аднаму мужыку — Рабтоўцу — сківіцу. Мужык памёр. Яго без гука пахавалі. Потым па скарзе жонкі на божкі выкалі і выявілі, што яшчэ зламана і рабо. Спраўніка, прыстаўа і доктара, што пакрылі крымінал, не зрабіўшы аб этым пратакол, будуть судзіць. Справа ўжо заведзена.

\*\*\*

Нядыўна судзілі (у Слоніме) аднаго земскага (дробны чыноўнік) за тое, што ён узяў гасцінца (хабар). Судзебная палата яго выключыла са службы.

“Наша Ніва”, № 46, 12 (25) лістапада 1909 г.

# ВСПОМНИМ ПОДВИГ ЗЕМЛЯКОВ

В эти сентябрьские дни 60 лет назад разгоралася пламя второй мировой войны. Сегодня мы предлагаем нашим читателям отрывки из польской книги, посвященной истории 79 Слонимского пехотного полка имени гетмана Льва Сапеги. Солдаты этого соединения одними из первых приняли на себя удар фашистской армии.

“...Скрыту мобилизацию на Слонимщине провели 23 марта 1939 года. Документы не зафиксировали случаев уклонения от исполнения воинского долга или отказа в предоставлении коней и телег для нужд армии. Сорокалетней-девяносточетырех 20-я дивизия пехоты, под командованием генерала Эмиля Пхеджимирского, вошла в состав армии Модлин. Дивизия состояла из 78-го полка (Барановичи), 79-го пехотного полка (Слоним), 80-го пехотного полка (Слоним), 20-го полка легкой артиллерии (Пружаны) и 20-го дивизиона тяжелой артиллерии.

Силы дивизии заняли оборону по фронту 31 км по границе территории и составляли основу обороны северной границы на Млавском направлении. Ей противостояла 360-тысячная немецкая армия генерала Георгия фон Кюхлера. Не-

сколько месяцев польские войска укрепляли оборонительные рубежи и проводили интенсивную боевую подготовку.

Личный состав 79-го полка был многонациональным.

Белорусы же отличались дисциплинированностью, спокойствием и выдержанкой. Они были неприхотливы к тяжелым условиям жизни и привыкли к физическому труду, хорошо переносили армейские невзгоды. Солдаты-белорусы держались вместе, полностью доверили знаниям и опыту сержантов и офицеров.

Немецкие войска начали репетицию выхода на государственную границу 26 августа. В этот день армия Модлин была приведена в полную боевую готовность. В 4 часа утра 1 сентября войска получили сигнал “Висла двинулася”, означавший начало войны. На протяжении трех дней



1936 год. Военнослужащие 79-го полка у крестьянской хаты в д. Сколдичи. В центре — Оля Нагула.

метов, открыли ящики с надписью «оптические приборы», где на самом деле находились противотанковые ружья. Их обслуживали лучшие стрелки, обученные на тайных курсах.

28 августа состоялась новая немецкая репетиция выхода на границу. Немецкие части остановились на расстоянии 150-300 метров от границы. Через несколько часов их боевые порядки вновь отшли. 30 и 31 августа фашистские подразделения подошли вплотную по всей границе. Шла война нервов. Неприятельские самолеты днем писали в небе слово “Дойчланд”. Все понимали: война может вспыхнуть в любой момент. В 4 часа утра 1 сентября войска получили сигнал “Висла двинулася”, означавший начало войны.

Перевод с польского Игорь ПОДГОРОДЕЦКИЙ





# ПРАГРАМА ТЭЛЕБАЧАННЯ

Панядзелак, 21 верасня

## БТ

- 7.00 Доброў утро, Беларусь!  
8.00 Рэzonанс.  
8.50 Тэлебарометр. Прогноз погоды.  
9.05 Потребітальская корона. Соціально-економіческая программа.  
9.20 Премера песни.  
9.35 «Каспер». Мультфільм (США). 1-я серия.  
9.50 Здорове. «Сіндром Дауна».  
10.15 «Междзі прошлым і будучым». К 75-летию со дня рождения почетного президента Национальной Академии наук академика Н.А.Борисевича.  
10.40 «Дынастія-2. Сем'я Колбі».

- би». Телесериал (США).  
11.35 Бездзельнік.  
12.05 Теленавигатор.  
12.25 «А музыка звучит...». Песни композитора Олега Елисенкова.  
13.00 Новости.  
13.10 Гала-концерт VIII Международного фестиваля фольклора «Житень-98».  
14.35 Параграф. Передача для безработных.  
15.00 Новости.  
15.10 Музыкальны антракт.  
15.20 «Уанжуко Китая». Документальный (Китай).  
15.50 «Девочка и океан». Телесериал (Австралия).

Аўторак, 22 верасня

## БТ

- 7.00 Доброў утро, Беларусь! Новости.  
8.15 Музыкальны антракт.  
8.30 Авто-парк.  
8.40 «Каспер». Мультфільм (США). 2-я серия.  
8.50 Потребітальская корона. Соціально-економіческая программа.  
9.05 ТВ - школе. Человек и мир. 1-й класс. «Домашние животные».  
9.20 «Все пра вое». Информационно-познавательная программа дыягет.  
10.15 «Островы вдохновения».  
10.30 Тураўства. Путештвия, вістры, отдых.  
10.55 «Дынастія-2. Сем'я Колбі». Телесериал (США).  
11.50 Гости в дом. Проблемы экологии. Земли.  
12.15 «Ісцуства Дуніхуанскіх пещераў». Док.фільм (Кітай).  
13.00 Новости.  
13.15 Док.серіал «Голливудскія хроніки» (США).  
14.25 «Макаенка». 9. Информа-

- ционно-аналітическая программа по пысцам зрителей.  
15.00 Новости.  
15.10 «Дартаныг и три пса». Мультсеріал (США).  
15.35 «Девочка и океан». Телесериал Австралия.  
16.00 ТВ - школе. Белорусская литература. 6-й класс. Пoэзія Янкі Купалы «Курган».  
16.30 Уроцы Н.Новохіловой.  
17.00 «Город будущего». Солигорск - 40 лет. Телечерк.  
17.30 Многоголосие. Народы Беларусь: история, культура, быт. 18.00 Новости.  
18.20 «Дынастія-2. Сем'я Колбі». Телесериал (США).  
19.20 Белорусский хит-парад.  
19.30 «Сегодня с вами...». Директор опытно-производственного торгового предприятия «Молочная кухня „Тотошка“», председатель Минского городского Совета женщины Ганна Пужевич.  
20.05 «Музыкальны салон с Элеонорой Езерской». Гость программы - композитор И.Кроты.  
20.40 Колбельная.  
21.00 Панorama.  
21.55 «Смятаёсь - не грех».

Серада, 23 верасня

## БТ

- 7.00 Доброў утро, Беларусь! Новости.  
8.15 Музыкальны антракт.  
8.30 Окно. И не только...  
8.50 Потребітальская корона. Соціально-економіческая программа.  
9.05 ТВ - школе. Белорусская литература. 6-й класс. Пoэзія Янкі Купалы «Курган».  
9.35 Многоголосие. Народы Беларусь: история, культура, быт.  
10.05 Компьютерный полигон.  
10.30 «Дынастія-2. Сем'я Колбі». Телесериал (США).  
11.25 Відімо-невідимо.  
11.25 «А музыка звучит...». Джазовый ансамбль «Мінскій джаз-клуб».  
13.00 Новости.  
13.15 «Рэлігіозная культура Кітая». Док.фільм (Кітай).  
14.00 «Все мы родом из детства». Третий Всебеларусский телевістываль юных талантов. Фінал. 4-я часть.  
15.00 Новости.  
15.10 «Зхв». Информационно-развлекательная программа для старшеклассников.  
15.40 «Пограничне». Передача из

- Гродно. 18.10 «Человек во времени». К 80-летию с днём рождения белорусского драматурга А.Мавоніна.  
17.00 Концертный сезон. «Голоса прошлого». Музыкальная импровизация в усадьбе Ельскі (г.Лудзіцкі).  
17.30 Судьба моя и надежда. Социальная реабилитация инвалидов.  
18.00 Новости (с сурдопереводом).  
18.20 «Дынастія-2. Сем'я Колбі». Телесериал (США).  
19.20 Белорусский хит-парад.  
19.25 «Сегодня с вами...». Руководитель Республиканского центра сердечно-сосудистой хирургии доктор медицинских наук Юрый Острожский.  
20.00 «АТР-клуб». Художник и режиссер Владимир Матросов.  
20.40 Колбельная.  
21.00 Панorama.  
21.55 «Смятаёсь - не грех». Развлекательная программа «Киноструктура».  
22.15 Джея Николсон в худ.фильме «Постовой на перекрестье» (США).  
24.00 Королевская охота.  
0.40 Новости.  
0.55 Темная комната.

Чацвер, 24 верасня

## БТ

- Техническая профилактика  
15.55 ТВ - школе. Музыка. 4-й класс. «Музыка моего народа».  
16.15 Потребітальская корона. Соціально-економіческая программа.  
16.30 Родное слово. «Из-под его крыла...» К 80-летию со дня рождения белорусского языковеда, заслуженного деятеля наук Беларусь Ф.М.Янковского.  
17.20 Пермский кинотеатр. «Шахматы в шахах».  
17.30 Первый фестиваль народного искусства «Беларусь - моя память». Солдатственный певец и композитор Александр Ильин (г.Молодечно).  
18.00 Новости (с сурдоперево-

- дом).  
18.20 «Дынастія-2. Сем'я Колбі». Телесериал (США).  
19.15 Белорусский хит-парад.  
19.20 «Сегодня с вами...». Директор Белорусского детского хосписа Анна Горчакова.  
20.00 Сделано в Беларуси. Продизвественному обединению «БелАЗ» - 50 лет.  
20.15 Криминальная хроника.  
20.40 Колбельная.  
21.00 Панorama.  
21.55 «Смятаёсь - не грех». Развлекательная программа «Марсо-поле».  
22.15 Лев Борисов в худ.фильме «Похождения графа Невзорова» («Мосфільм»).  
23.30 Новости.

- 23.45 «Крок-2». Образование сегодня и завтра.  
0.30 Академія. Музыкально-развлекательная программа.

## ОРТ

- 8.00, 11.00 (с сурдопереводом), 14.00 (с сурдопереводом), 17.00, 23.25 Новости.  
8.15 «Джейн Эйр». Серіал.  
8.55 Пока все дома.  
9.30 Пока все дома.  
10.15 Домашняя бібліотека.  
10.25 Сплюхімен-шоу.  
11.15 Программа «Вместе».  
14.20 Серіал «Тайны Белого тигра».  
14.45 Класная компания.  
15.15 Зов дзюнглей.  
15.40 Серіал «Новые приключения Синдбада».  
16.10 ..До шестнацати и старше.  
16.30 Вокруг света.  
17.20 «Джейн Эйр». Серіал.  
17.55 Погода.  
18.05 Час пик.  
18.30 Телегіара «Эти забавные животные».

- 18.10 ..До шестнацати и старше.  
16.30 Вокруг света.  
17.20 «Джейн Эйр». Серіал.  
17.55 Погода.  
18.05 Час пик.  
18.30 Телегіара «Эти забавные животные».  
19.00 В поисках утраченного. Борис Бабочкин. Ведущий Г.Скородюк.  
19.45 Спокойной ночи, малыши! 20.00 Время.

- 20.00 ..Время. Лидия Федорсева-Шукшина и Станислав Любшин в фильме «Головы меня в даль светлую».  
22.35 Великіе шахматы Таль, Петросян и Спасскій в серіале «Тринадцать чемпионов».  
23.30 ..Сплюхімен-шоу.

- 23.35 Осада Венеции в программе Сергея Шолохова «Тихий дом».

## Программа передач.

- 0.00 Доброў утро, Россия.  
8.45 Декуранная часть.  
9.00 «Санта-Барбара». Телесериал (США).  
9.45 Товары - почты.

## РОССІЯ

- 10.00 ..Сплюхімен-шоу.

## Программа передач.

## РОССІЯ



# ПРАГРАМА ТЭЛЕБАЧАННЯ

Пятніца, 25 верасня

**БТ**

- 7.00 Добро утро, Беларусь!  
Новости.  
8.20 Усадьба. Программа для дачников.  
8.45 Потребительская корзина. Социальная-экономическая программа.  
9.05 ТВ - школе. Музыка. 4-й класс. «Музыка моего народа».  
9.25 Переход. Передача для подростков.  
9.55 «Судьба моя и надежда». Социальная реабилитация инвалидов.  
10.20 «Династия-2. Семья Колб». Телесериал (США).  
12.15 Королевская охота.  
13.00 Новости.  
13.15 Дневной сеанс. «Поживем - увидим». Худ.фильм (Одесская кинокудия).  
14.30 Окружающая среда. Социально-экологическая программа.  
15.00 Новости.

Суббота, 26 верасня

**БТ**

- 7.00 Добро утро, Беларусь!  
8.00 Новости.  
8.15 Развлекательная программа «Возможно, они сошли с ума» (Великобритания-Австралия).  
9.15 «Телебом-клип».  
9.30 Здоровье. «СПИД: чего бояться?»  
9.55 Столица. «Охрана здоровья минчан». Прямая линия.  
10.45 Сущность. Духовая программа.  
11.10 «Все нормально, мама!» Развлекательная программа.  
11.45 Компьютерный полигон.  
12.05 Телевизионный Дом кино. Новости белорусского кинематографа.  
12.30 Вершина мира. Телевикторина.  
12.55 Сделано в Беларуси.  
13.10 Познакомься. «Измены и неверность».  
13.35 «И плачет память над тобой...». Композитору Владимиру Солтану посвящается.  
14.15 Телеспорт.  
15.00 Новости.  
15.29 «Факты из родом из детства». Гродненский белорусский телеканал юных талантов. Финал. 5-я часть.  
16.15 «Древо жизни». Телеочерк

о семье Демкиных (г. Минск).

- 16.45 Ток-шоу «Это моя работа». Цветовод.  
17.10 «Озеленение Пекина». Док. фильм (Китай).  
17.30 АГалин. «Чужие, близкие». Премьера спектакля Белорусского государственного телевидения.

- 19.40 Из достоверных источников.  
20.05 Ток-шоу. «Карамболь» с участием Яны Ариазорова.  
20.40 Кольбельная.

- 21.00 Панорама.  
21.50 Худ.фильм режиссера Аккры Курасавы «Ран» (Япония-Великобритания).  
0.40 Белорусский хит-парад. Итоги недели.

- 0.55 Третий тайм.  
1.15 Видимо-невидимо.

**ОРТ**

- 7.00 Приключенческий фильм «Конек императора тайги».  
8.45 Слово пастыря. Митрополит Кирилл.  
9.00 14.00 (с супропереводом). Новости.  
14.50 Новости. Домашняя библиотека.  
9.30 «Утренняя почта» с Юрием Никитиным.  
10.10 «Каламбур». Юмористический журнал.  
10.45 Смак.  
11.05 Возвращение Третякова-

15.15 «Д'Артаньян и три пса».

- Мульсериал (США).  
15.40 «София Пороцкая». Документальный фильм «Банк комиссии».

- 15.55 «Всего одна жизнь». Драматург Аркадий Мавзолин. Передача из Витебска.

- 16.30 «Викс-версия». Телеграф.  
17.00 Уроки Н.Новожиловой.

- 17.30 «В. Ивенец - «Линяйный звон». Телеочерк о Втором областном фестивале гончаров.

- 18.00 Новости (с супропереводом).

- 18.20 «Династия-2. Семья Колб». Телесериал (США).

- 19.15 «Сегодня с вами...». Заслуженный деятель искусств Белорусской республики Зоя Литвинова.

- 19.50 Премьера цикла. «Станция Академия науки».

- 20.05 Безделикник.  
20.40 Колыбельная.

- 21.00 Панорама.  
21.55 «Дожинки-98». Концерт

15.40 «Смеяться - не грех».

- Развлекательная программа «Банк комиссии».

- 22.55 Белорусский хит-парад.  
23.00 Авто-парк.

- 23.10 «Викс-процесс». Развлекательная программа.

- 23.25 Новости.

- 23.40 Ночная сеанс. Роми Шнайдер в худ.фильме «Главное - любить» (Франция-Италия-ФРГ).

**ОРТ**

8.00 11.00 (с супропереводом).

- 14.00 (с супропереводом).  
17.00 23.25 Новости.

- 8.15 «Джейн Эйр». Сериал.

- 9.05 Клуб путешественников (с супропереводом).

- 9.55 Смак.

- 10.15 Домашняя библиотека.

- 10.25 Играй, гармонь, любимая!

- 11.00 Программа «Вместе».

- 14.20 Библиотека приключений.

Сергей Юрский в фильме «Республика Шкіль».

- 16.00 «Улица Сезам».

- 16.30 Ирина Хакамада в программе «Чердаш Фрутис».

- 17.20 «Джейн Эйр». Сериал.

- 18.00 Погода.

- 18.10 Здоровье.

- 18.45 Поле чудес.

- 19.45 Спокойной ночи, малыши!

- 20.00 Время.

- 20.40 Великие сыщики: Коломбо в детективе «Кризис личности».

- 22.40 Взгляд.

- 23.40 Ночной кинозал. Марлон Брандо в мистическом триллере «Ночные посетители».

- 1.25 Программа передач.

Сергей Юрский в фильме «Республика Шкіль».

- 16.00 Ирина Хакамада в программе «Чердаш Фрутис».

- 17.20 «Джейн Эйр». Сериал.

- 18.00 Погода.

- 18.10 Здоровье.

- 18.45 Поле чудес.

- 19.45 Спокойной ночи, малыши!

- 20.00 Время.

- 20.40 Великие сыщики: Коломбо в детективе «Кризис личности».

- 22.40 Взгляд.

- 23.40 Ночной кинозал. Марлон Брандо в мистическом триллере «Ночные посетители».

- 1.25 Программа передач.

Сергей Юрский в фильме «Республика Шкіль».

- 16.00 Ирина Хакамада в программе «Чердаш Фрутис».

- 17.20 «Джейн Эйр». Сериал.

- 18.00 Погода.

- 18.10 Здоровье.

- 18.45 Поле чудес.

- 19.45 Спокойной ночи, малыши!

- 20.00 Время.

- 20.40 Великие сыщики: Коломбо в детективе «Кризис личности».

- 22.40 Взгляд.

- 23.40 Ночной кинозал. Марлон Брандо в мистическом триллере «Ночные посетители».

- 1.25 Программа передач.

Сергей Юрский в фильме «Республика Шкіль».

- 16.00 Ирина Хакамада в программе «Чердаш Фрутис».

- 17.20 «Джейн Эйр». Сериал.

- 18.00 Погода.

- 18.10 Здоровье.

- 18.45 Поле чудес.

- 19.45 Спокойной ночи, малыши!

- 20.00 Время.

- 20.40 Великие сыщики: Коломбо в детективе «Кризис личности».

- 22.40 Взгляд.

- 23.40 Ночной кинозал. Марлон Брандо в мистическом триллере «Ночные посетители».

- 1.25 Программа передач.

Сергей Юрский в фильме «Республика Шкіль».

- 16.00 Ирина Хакамада в программе «Чердаш Фрутис».

- 17.20 «Джейн Эйр». Сериал.

- 18.00 Погода.

- 18.10 Здоровье.

- 18.45 Поле чудес.

- 19.45 Спокойной ночи, малыши!

- 20.00 Время.

- 20.40 Великие сыщики: Коломбо в детективе «Кризис личности».

- 22.40 Взгляд.

- 23.40 Ночной кинозал. Марлон Брандо в мистическом триллере «Ночные посетители».

- 1.25 Программа передач.

Сергей Юрский в фильме «Республика Шкіль».

- 16.00 Ирина Хакамада в программе «Чердаш Фрутис».

- 17.20 «Джейн Эйр». Сериал.

- 18.00 Погода.

- 18.10 Здоровье.

- 18.45 Поле чудес.

- 19.45 Спокойной ночи, малыши!

- 20.00 Время.

- 20.40 Великие сыщики: Коломбо в детективе «Кризис личности».

- 22.40 Взгляд.

- 23.40 Ночной кинозал. Марлон Брандо в мистическом триллере «Ночные посетители».

- 1.25 Программа передач.

Сергей Юрский в фильме «Республика Шкіль».

- 16.00 Ирина Хакамада в программе «Чердаш Фрутис».

- 17.20 «Джейн Эйр». Сериал.

- 18.00 Погода.

- 18.10 Здоровье.

- 18.45 Поле чудес.

- 19.45 Спокойной ночи, малыши!

- 20.00 Время.

- 20.40 Великие сыщики: Коломбо в детективе «Кризис личности».

- 22.40 Взгляд.

- 23.40 Ночной кинозал. Марлон Брандо в мистическом триллере «Ночные посетители».

- 1.25 Программа передач.

Сергей Юрский в фильме «Республика Шкіль».

- 16.00 Ирина Хакамада в программе «Чердаш Фрутис».

- 17.20 «Джейн Эйр». Сериал.

- 18.00 Погода.

- 18.10 Здоровье.

- 18.45 Поле чудес.

- 19.45 Спокойной ночи, малыши!

- 20.00 Время.

- 20.40 Великие сыщики: Коломбо в детективе «Кризис личности».

- 22.40 Взгляд.

- 23.40 Ночной кинозал. Марлон Брандо в мистическом триллере «Ночные посетители».

- 1.25 Программа передач.

Сергей Юрский в фильме «Республика Шкіль».

- 16.00 Ирина Хакамада в программе «Чердаш Фрутис».

- 17.20 «Джейн Эйр». Сериал.

- 18.00 Погода.

- 18.10 Здоровье.

- 18.45 Поле чудес.

- 19.45 Спокойной ночи, малыши!

- 20.00 Время.

- 20.40 Великие сыщики: Коломбо в детективе «Кризис личности».

- 22.40 Взгляд.

- 23.40 Ночной кинозал. Марлон Брандо в мистическом триллере «Ночные посетители».

- 1.25 Программа передач.

Сергей Юрский в фильме «Республика Шкіль».

- 16.00 Ирина Хакамада в программе «Чердаш Фрутис».

- 17.20 «Джейн Эйр». Сериал.

- 18.00 Погода.

- 18.10 Здоровье.

- 18.45 Поле чудес.

- 19.45 Спокойной ночи, малыши!

- 20.00 Время.

- 20.40 Великие сыщики: Коломбо в детективе «Кризис личности».

- 22.40 Взгляд.

- 23.40 Ночной кинозал. Марлон Брандо в мистическом триллере «Ночные посетители».

- 1.25 Программа передач.

Сергей Юрский в фильме «Республика Шкіль».

- 16.00 Ирина Хакамада в программе «Чердаш Фрутис».

- 17.20 «Джейн Эйр». Сериал.

- 18.00 Погода.

- 18.10 Здоровье.

- 18.45 Поле чудес.

- 19.45 Спокойной ночи, малыши!

- 20.00 Время.

- 20.40 Великие сыщики: Коломбо в детективе «Кризис личности».

- 22.40 Взгляд.

- 23.40 Ночной кинозал. Марлон Брандо в мистическом триллере «Ночные посетители».

- 1.25 Программа передач.

Сергей Юрский в фильме «Республика Шкіль».

- 16.00 Ирина Хакамада в программе «Чердаш Фрутис».

- 17.20 «Джейн Эйр». Сериал.

- 18.00 Погода.

- 18.10 Здоровье.

- 18.45 Поле чудес.

- 19.45 Спокойной ночи, малыши!

## НАШ ФОТАКОНКУРС

**"У АБ'ЕКТЫВЕ –  
ДЗЕЦІ!"**

Цікава, а ў яе ёсь зубы?

Фота Алена САДАТКІНАЙ



Не дыхайце...

Фота Ірыны ДАНІЛЬКЕВІЧ

## ВІДЕОТЕКА

**Новинки от студии Video-Lux**  
Прокат видеокассет: магазин «Юбилейный».

## ВОЗВРАЩЕНИЕ ЖИВЫХ МЕРТВЕЦОВ

Ужасы 180 мин.  
Режиссер: Дэн О'Брэйн.

В ролях: Клэр Галлер, Джеймс Кэррин.

В секретных лабораториях Пентагона был разработан газ, который может оживлять покойников. Создатели газа, испугавшись такого эффекта, поместили оживших мертвцев в контейнеры, которые по ошибке отправили на медицинский склад. Спустя много лет один из контейнеров был вскрыт, и вырвавшийся на свободу газ оживил покойников на местном кладбище.

## ПРИНЦ ЕГИПТА

Фантастика 125 мин. 1998.

Режиссер: Рассел Малххи.

В ролях: Джейсон Скотт Ли ("Дракон: история Брюса Ли"). Великий фараон Аменхотеп выдал свою doch за чужестранца по имени Талас. Новый принц Египта оказался жестоким и кровожадным черным магом. По приказу фараона Таласа убивают, а на его гробницу налагают вечное проклятие. Но в день Великого парада планет Талас может вернуться к жизни, если его гробница будет открыта. В ХХ веке археологическая экспедиция находит гробницу Таласа. Саркофаг принца перевозят в Британский музей. Приближается день Великого парада планет, когда ужасный дух эла обретет свободу. Только археолог Саманта и детектив Райли могут помешать новой реинкарнации Таласа.

## ИСПАНСКИЙ УЗНИК

Шпионский боевик 111 мин. 1998.

Режиссер: Дэвид Мамет.

В ролях: Стив Мартин, Кэмпбелл Скотт, Ребекка Пиджон. Джо Росс — восходящая звезда в бизнесе. Он придумал схему, которая может принести его компании миллионы долларов. Ему нужны деньги, чтобы начать дело, но он боится, что его босс загубит все на корню. Ему попался на глаза некто Джимми Делл, и они решили взяться за дело вдвоем. Босс показалась странными последние дела Росса и, через связи своей помощницы Сьюзан Риччи, он обратился за помощью в ФБР. В ходе расследования оказалось, что у Делла довольно темное прошлое, и ФБР предложило Руссо помочь им разоблачить эти тайны. Но неожиданно все резко меняется — его ложно обвиняют в убийстве, и только Сьюзан может доказать его невиновность.



## АНЕКДОТЫ из Интернета

Страна ислама. По улице идет девочка, направляясь к большому серому дому. К ней пристает парень. Девочка забегает в дом и жалуется своему отцу:

"Папа!" — показывает в окно — "Вон тот парень ко мне только что пристал!!!"

А папа у девочки генерал. И он, стало быть, приказывает своим солдатам схватить парня и доставить к нему.

Парня схватили и доставили. Генерал начинает орать:

— \*\*\*\*\* твою мать!!! Да ты понимаешь, на кого посыпал, \*\*\*\*\* ты эдакий!!!! Ибрагим!!!

Заходит сержант.

Генерал: "Ибрагим! Возьми этого придурка, отнеси куданибудь и надругайся над ним." Ибрагим молча берет парня, сажает его в машину и едет в аул. По дороге парень говорит:

— "Ибрагим, не трогай меня! Сотню дам!"

Ибрагим молчит. Парень опять:

— "Ибрагим, не трогай! Две сотни дам!"

Ибрагим молчит. Парень снона:

— "Ибрагим, не трогай! Три сотни дам!"

Ибрагим молчит.

Приезжают они в аул. Ибрагим молча берет парня, вытаскивает его из машины, ведет в дом, заводит в комнату и начинает раздевать. Вдруг звонок по телефону. Генерал: "Ибрагим! Срочно ко мне!"

Ибрагим молча берет парня, выходит из дома, сажает в машину и едет в город. Приходит к генералу. У генерала трое мужчин в наручниках.

Генерал: "Ибрагим, возьми этих троих, отнеси куданибудь и расстреляй."

Ибрагим молча берет парня, этих троих, сажает их в машину и едет в аул. Парень с заднего сиденья протягивает руку, легонько стучит Ибрагима по плечу и говорит:

— "Ибрагим! Ты помнишь?! Надо мнай надругаться!!!"

► Суд. Дело о распространении наркотиков. Свидетель — сосед.

Адвокат: - Давал ли вам обвиняемый наркотики?

Сосед: - Нет!

Адвокат: - А жена соседа давала?

Сосед: - Простите, речь всё еще идет о наркотиках?

► В штабе ракетных войск:

- Сегодня пришел приказ о сокращении штатов на 10%. Всем понятно?

- Да...

- А теперь детали. Я думаю, надо начать с Техаса, Флориды, Алабамы...

► Пьяный муж возвращается домой ползком в 3 часа ночи. В прихожей падает, задевает вешалку, раздается страшный грохот и все рушится — тазы, лыжи, ведиосистемы... Из комнаты в ужасе выбегают жена и двое детей. А он им:

- Ну что, не спится без папки-то?

► Два «новых» разговаривают за жизнь.

Один другого спрашивает:

- Ну как ты сегодня спал?

- Ты знаешь — как младенец...

- ???

- Каждый час просыпался и плакал!

► - А почему у гориллы такие большие ноздри?

- Потому что у неё толстые пальцы.

## КРОССВОРД «СЕМЬ БУКВ»

По горизонтали:

7. Старинный польский торжественный танец. 8. Футболист, выступающий за сборную Беларусь. 9. Войсковое соединение.

10. Медный духовой инструмент. 11. Боевой корабль с малой осадкой. 14. Дорога через горный хребет. 15. В химии: взаимодействие между веществами. 16. Учитель. 19. Одиночная камера в крепости, тюрьме для политзаключенных. 23. Существенное свойство предмета или явления. 24. Птица, обитающая в Беловежской пуще. 25. Южноамериканская хищная рыба. 26. Зубной врач, зубной техник. 27. Всякий отдельный живой организм. 28. Воинское звание.

По вертикали:

1. Артиллерийское стрельбище. 2. Фотографическое изображение. 3. Комедия Н.В. Гоголя. 4. Хлопчатобумажная ткань с начесом на одной стороне. 5. Точка лунной орбиты, близлежащая к центру Земли. 6. Искусный гимнаст. 12. Доклад с обзором книг или статей. 13. Проверочное испытание. 14. Искусство управления летательным аппаратом. 17. Отечество, Родина. 18. Взрывчатое вещество. 19. Футболист в составе московского "Динамо". 20. Армянский поэт, публицист и общественный деятель. 21. У древних греков и римлян: храм, посвященный всем богам. 22. Советский живописец, автор картин "Сенокос", "Жатва".

У Слонімскім  
адаўзене  
ЗАГСа  
зарэгістравалі  
шлюб:

Гіль Дзмітрый і  
Чудакова Вольга  
Кандзіранда Эдуард і  
Васільева Вольга

Русак Дзмітрый і  
Тачоная Наталля  
Сіневіч Дзмітрый і

Мар'янчык Наталля  
Хлебнікаў Андрэй і  
Пракаповіч Святлана

## ШЧАСЦЯ ВАМ!

За мінулы  
тыдні  
захарчук руслана сівока каця  
тызеневу шагараўна наташа шпак вова  
слонімскім  
адаўзене шагараўна лакуця сяргей матач  
зарэгістраваны азеткі, якія цвёрды алёша оля  
ядоўна турок сяргей гарбар віка  
народзіліся:

## КАГО НАМ БУСЕЛ ПРЫНЕС?

## СВЕТЛАЙ ПАМЯЦІ

НА МІНУЛЫМ ТЫДНІ АДЫШЛІ НАЗАУЖДЫ:

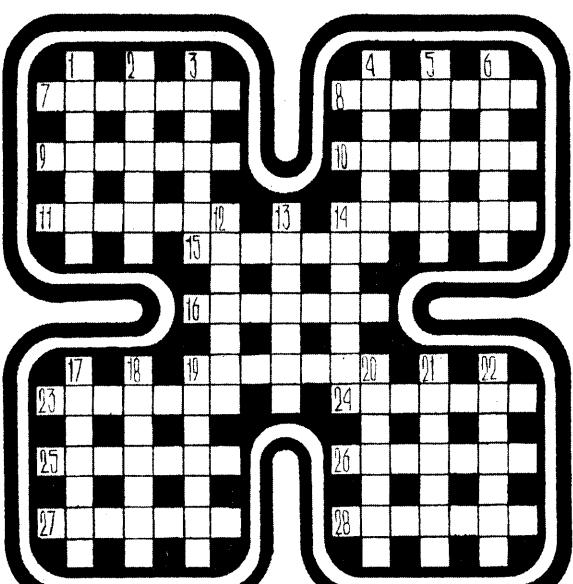
Паважнік Уладзімір Паўлавіч	1924 г.н.
Рэкун Яўгенія Пятроўна	1925 г.н.
Амасенак Леанід Арсеньевіч	1929 г.н.
Цыбухousкая Станіслава Емельянаўна	1903 г.н.
Юханін Уладзімір Аляксееўч	1934 г.н.
Шухно Соф'я Мікалаеўна	1924 г.н.

ООО "Автошкола" предлагает  
ул. Шоссейная, 43, услуги  
турбаза, корпус №2, таможенного  
агента.  
тел: 2-66-10.

Мы поможем решить все вопросы, связанные  
с внешнеэкономической деятельностью.  
Окажем помощь в оформлении внешне-  
экономических договоров и пр. документов.  
Предоставим полную юридическую консультацию.

С 1 октября 1998 года наш новый адрес Минский пр.,  
общежитие фабрики первые пуховые изделия.

от Владимира ВАШУТИ



## ОТВЕТЫ НА КРОССВОРД (№37)

- Погост.
- Тарань.
- Расизм.
- Орбита.
- Раздор.
- Память.
- Бенуар.
- Денвер.
- Протез.
- Деверь.
- Тунхуа.
- Вонсан.
- Тритон.
- Проект.
- Кварта.
- Санбат.
- Гигант.
- Гипноз.
- Тайфун.
- Недонг.
- Карніз.
- Уануко.
- Барбер.
- Утраба.
- Обойма.

# РЭКЛАМА

**Слонімская газета**

17 — 23 верасня 1998г., № 38 (67)

Маленькое наше солнышко

**Соколовская Наташенька!**

Поздравляем тебя с днем Ангела. Будь здоровенская, такая же ласковая и умничка.  
Твои родители, сестра Настя, дядя Витя, тетя Лена, Саша и Виталик Третьяки.

Дорогого и любимого брата

**Дедушка Александра Ивановича**

поздравляем с днем рождения!

В светлом, спасительном  
день твоего рождения  
Посыпаем тебе самые сердечные  
слова — поздравления.  
Желаем жизни прожить большую,

Без отгореваний, не впусту,  
Чтоб было радости сплона,  
От счастья кругом головы,  
Ну и желаем, как всегда,  
Любви, здоровья иобра.

Семья Козловских

**Дорогая Елена Маркевич!**

Поздравляем тебя с днем рождения! Желаем крепкого здоровья, семейного благополучия, радости.

Пускай новой жизнелепкой пуре  
Зрье солнца блескнет,  
Пускай юноша он, как альте розы,  
Пускай и сердце юного, изогнутое не грустит,  
И ресницы не касаются следу.

Твои подруги Таня и Наташа

**Дорогой муж, отец и дедушка  
Мелешко Петр Иванович!**

От всей души поздравляем тебя с днем рождения!  
Прими от нас наилучшие пожелания.

Полсотни лет, полсотни зим,  
Как птицы в вышине пролетают,  
И годы прожиты в ми  
Светлы мыслей посеребрян,

Но 50 — ведь не знат,  
А жизни только сердца.  
Так пусть же счастье пройдет  
Ее вторая половина.

С любовью жена, дети и внуки

**Дорогая и любимая  
Трофимович Ирина Петровна!**

Поздравляем тебя с днем рождения. Прими в этом  
день самые наилучшие пожелания: крепкого здоровья,  
долголетия, счастья, радости и терпения.

Твоя твой душа на всех хватает,  
Ты — мать, жена, ты — дочь, сестра.  
Сестра обходит стороной,  
Прими, родная, в день рождения  
И благородство нашу и любовь.

С любовью родные

**Паважаны Іван Мікалаевіч Корпік!**

Шыра і сардечна віншуюм цябе з юблеем!  
Жадам табе щаслив, здорово, да угледзені  
каб цябе ніколі не пакідаў добры настрой.

Бацькі, сёстры, жонка, шматы, пляменнікі

**Дорогой и любимый муж, папочка и зять  
Гарасюк Александр Константинович!**

Горячо и сердечно поздравляем тебя  
с 25-летием со дня рождения!

День рождения — особая дата.  
Этот праздник ни с чем не сравним.  
Кто-то добрый придумает когда-то  
Племяннику радость дарить.

Жена, сын Андрюшка, родители

Пусть будет жизнь твою прекрасной  
В честь погода — только ясной.

Здоровье, радости, любви  
От всей души желаем мы.

**Дорогой и любимый папочка**

**Горыковый Иван Иванович!**

Поздравляем тебя с 45-летием!

Мы залуем тебе, обнимаем,  
Долой жизни тебе мы желаем,  
Че стареть, не болеть, не скучать  
И еще много лет дни рождения встречать.

С любовью сын, невестка и внучка Юля

**Кінатэатр «МіР»**

17 верасня — «Маска смерці» (ЗША).  
Сеансы ў 15, 17, 19 (падоўжаны), 21.00.  
18 верасня — «Згублены ў джунглях»  
(ЗША). Сеансы ў 15, 17, 19 (пад.), 21.00.

**Стадыён «Юнацтва»**  
футбол

19 верасня (субота) — «Камунальник»  
— «Дынама» (Мінск). Пачатак у 17.00.

**ПРАДАО**

• а/м «Форд-Сверра», 2,3д, 88  
г.в., универсал, дуги, литые диски.  
Тел. 2-09-48, 2-46-52.

• шкаф книжный, стол журн.,  
плащ кожаный р.44, костюм ко-  
жаный (юбка, пиджак р.44).

Тел. 2-52-81.

• а/м ВАЗ-21061 бензин-газ,  
1,5л, в кор. сост.

Тел. 5-13-22 (после 18.00).

• линолеум серый 10х1,8м, си-  
денья ВАЗ-01. Тел. 4-14-06.

• красивое свад. платье или  
свадебное платье за счет кратк.

Тел. 4-12-12.

• микроавтобус «Фiat-Ивеко»

1988 г.в., 2,0 дизель, удлинен-

ый, высокий. Стоит на учете в

Слонімі, с правом продажи.

Тел. 4-24-03 (вечером).

• телодолит марки 2Т5K.

Тел. 3-15-56.

• а/м ГАЗ-24 75 г.в. или ме-  
няю на гараж

Тел. 4-25-77 (после 19.00).

• изделия из золота 585 (Рос-  
сия), пылесос «Ракета», электро-  
духовка.

Тел. 2-94-34 (после 15.00).

• полуцубук деревянный коричн.,  
пальто дев., сиреневое, драп.,  
р.46-48, рост 164. Тел. 2-94-34

• деревн. ключончатый замок,  
простыни махровые (Китай).

Тел. 2-95-80, 2-94-34

• «Ауди-80» 88 г.в., 142 тыс.км.,  
двигун 2,3л, 150 л.с., 5-ступ.,  
кор. мех., 1700 у.е. • «Ауди-100» 80 г.в.,  
сер. метал. эл. пакет, 2700 у.е.

• «Гольф» 88 г.в., дизель, 1750 у.е.  
с пробегом 100 000 км. Тел. 2-32-  
27, в прест. 44-74-99.

• дверь дом. в Низах (приус.  
уч. скд, ограда, колодец). Тел.  
2-35-42-56.

• дом в Шипиловичах (р-он  
спрэзводства) 5 км. от Слоніма.  
Тел. 2-26-03, 4-25-05.

• мягкая мебель, б/у.

Тел. 2-50-78.

• 3-ком. кв.-ру. по Ершова, 5  
эт., 12500 у.е. Тел. 2-42-58.

• дверь универ. коляску, дет. на-  
польные качели, меховой дет.  
конверт Тел. 5-20-75.

• ВАЗ-2101

1980 г.в. в хорошем  
состоянии.

Тел. 3-13-73.

• кирп. неконченный дом в  
Альбертине, возм. обмен.

Тел. 2-99-97.

• дом со всеми удоб-ми в Грин-  
ках (10 км. от Слоніма).

Тел. 2-34-19, 94-5-34.

• 2-ком. кв.-ру. 3 эт. (в р-не  
«Спутнік»). Тел. 5-13-10.

• дверь дом. по Коммунастичес-  
кай, 40 с прус. уч. ом.

Тел. 2-41-16.

• ВАЗ-21063 1988 г.в., с правом  
продажи, св. коричневый, пробег  
72 тыс. км., 2400 у.е., торг.

Тел. 5-21-86 (8.00-21.00).

• натур. шубу из волка черная,  
р. 48-50, рост 170. Тел. 2-34-19.

• срвант. 2-комфор. газ. пли-  
ту. Тел. 2-65-16.

• 2-ком. кв.-ру на Вышках или  
меняю на 1-комн. в городе.

Тел. 4-26-46 (после 19.00).

• а/м ВАЗ-2103 79 г.в.,

Тел. 2-29-88.

• 3-ком. прыват. кв.-ру на Энке,  
2 эт. Тел. 4-22-28.

• УАЗ-469 83 г.в., двигатель

ГАЗ-24 800 у.е., торг.

Тел. 2-27-45.

• дач. уч.-ок в Тушевицях, з/ч

к а/м «Москвич-408». 12/4, пілы

циркулярные, велосипед, електро-  
проправа. Тел. 2-60-38.

• дверь, коробка, перед. балка, кардан и  
др. Тел. 3-16-74.

• кирп. дом с х/постр., прису-

ч. в Звереві. Тел. 2-43-32.

• з/ч к а/м «Москвич-408». 12/4, гене-  
ратор, стеклоочиститель, верх. ры-  
чицы подвески, вакуумный ци-  
линдр, предварительный распределите-  
ль. Тел. 92-7-97.

• з/ч к а/м М-412, М-440: ради-  
атор, бебозаб., кардан, пе-  
редача, стартер. Тел. 92-2-97.

• молодую дайную козу и з/ч

«Форд-Сверра» 1990 г.в.,  
2,0 бензин. В идеальном со-  
стоянии, нераст., со стоянки

в Польше. Тел. 4-23-28.

• мотоциклу ИЖ-П4.

Тел. 2-68-19.

• ТЦ «Горизонт-416ТЦ» мото-  
культиватор, чехлы к а/м ВАЗ-

2108, ковер, 2х3.

Тел. 2-45-25 (после 18.00).

• ЗАПЧАСТИ

к «Форд-Сверра» 86 г.в., 2,3д.

Тел. 2-06-37.

• ПМК «Байт» 128 км, муз. сопр.,  
цв. монитор, джойстик, ПО и  
игры, литература. Тел. 5-28-77.

• ТЦ «Спектр» 90 г.в., 100

уе., торг.

Тел. 2-25-72 (после 19.00).

• 2-ком. кв.-ру. 5 эт. (есть  
телефон).

Тел. 2-34-23 (после 19.00).

• попадом со всеми удоб-ми,  
вход отдельный или меню на  
1-комн. кв.-ру с доплатой.

Тел. 2-16-16.

• катедральцо со всеми  
удоб-ми, литовский проект, гарах, сарай,  
7 соток, 22 тыс. уе.

Тел. 2-35-58.

• ПМК «Байт» + 12 игр кассет,  
игровая приставка 16 біт+карт-  
ридж. Тел. 3-14-49.

• гарах по Кирова, есть яма

Тел. 2-28-89.

• метал. гарах в центре горо-

да, 500 уе. Тел. 2-42-58.

**ВАЗ-21011**

1975 г.в., в рабочем

состоянии, 800 уе.

Тел. 96-5-97.

• а/м ГАЗ-2402, 900 уе. или  
меняю на бытовую технику.

Тел. 4-18-59.

• дверь дом. с удоб-ми на 2 вхо-  
ды, х/постр.-ки, 14 сот. Красно-  
армейска, 169.

• а/м ВАЗ-21013 86 г.в., 1450

уе., торг.

Тел. 5-22-46 (после 19.00).

• а/м «Москвич-2140» 87 г.в.,  
бежевый.

Тел. 94-1-87 (после 18.00).

• дом без удоб-ми, 5000 уе.

Тел. 4-15-23.

• кирпич. белый, 2000 шт.

Тел. 3-17-21.

• «Форд-Сверра» на 3/4 целиком и  
лафет 96 г.в. Авто из Германии

под заказ для личного пользования  
и на з/ч. Тел. 2-05-71.

• копалка картофелен.-кон-  
ную, 1-рядную. Тел. 2-46-87.

• дСПЛ мебельное, двери ос-  
текленные ДО 21-13, двери чу-  
пунные. Тел. 5-19-97 (после 20.00).

• а/м ВАЗ-2101 72 г.в., в рабо-  
чест. до 400 уе.). Солнечная, 17.

• копалка картофелен.-кон-  
ную, 1-рядную. Тел. 2-46-87.

• курукту зим. для девочки 1.5-  
4 г. красная. Тел. 2-99-13.

• свад. платье р. 164/168-46/  
48, белый костюм р. 170-48.  
Тел. 4-13-40.

• шапку дет. крольчатину, серую.

Тел. 2-99-13.

• курукту зим. для девочки 1.5-  
4 г. красная. Тел. 2-99-13.

• свад. платье р. 164/168-46/  
48, белый костюм р. 170-48.  
Тел. 2-99-13.

• 2-комн. кв.-ру в военном го-  
родке. Тел. 2-93-55, 5-19-97.

• дверь дом. с уч.-ом и х/постр.

в Мироніме. Тел. 2-94-00.

• Познакомлюсь

...женское счастье — если милый рядом ... — слова из песни.

Отзовись, моя березонька! Я живу тобой,  
— одинокая вдова 45-50 лет маленькою  
роста, неполная.

Предполагаю: тихую, спокойную, хорошую хозяйку, обеспеченную материально, любящую труп на земле.

О себе: Телец; 58-168/70, цвет глаз зеленоватый — облагатели их, как правило, целеустремленные, настойчивые. Образование: высшее. Лучшего хозяина вам не найти. Жилье и материально обеспечено.

Я не парод:

— для злых, приличных, 100 слов в минуту,

— курящих, выпивох,

10

# РЭКЛАМА

## РАСПИСАНИЕ ДВИЖЕНИЯ ГОРОДСКОГО ТРАНСПОРТА ПО ВЫХОДНЫМ ДНЯМ

### МАРШРУТ №1

"Вокзал": 6.55, 7.55, 8.55, 9.55, 10.55, 11.55, 12.55, 13.55, 14.55, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55.

"Рязановщина": 6.25, 7.25, 8.25, 9.25, 11.25, 12.25, 13.25, 14.25, 15.25, 16.25, 17.25, 18.25, 19.25.

"Спутник": 6.14, 7.08, 8.08, 9.08, 11.08, 12.08, 13.08, 14.08, 15.08, 16.08, 17.08, 18.08, 19.08.

"Площадь Ленина": 6.40, 7.40, 8.40, 9.40, 10.40, 11.40, 12.40, 13.40, 14.40, 15.40, 16.40, 17.40, 18.40.

### МАРШРУТ №3

"МРЗ": 6.10, 6.45, 7.45, 8.45, 9.20, 9.45, 11.20, 12.20, 13.20, 14.20, 15.20, 16.20, 17.20, 18.20, 19.50, 20.50, 21.50, 22.25.

"Больница": 7.15, 8.15, 9.15, 10.50, 11.50, 12.50, 13.50, 14.50, 15.50, 16.50, 17.50, 19.20, 20.20, 21.20.

### МАРШРУТ №5

"Подлесная": 6.40, 7.40, 8.40, 9.40, 11.00, 12.00, 13.00, 14.10, 15.10, 16.10, 17.10, 18.10, 20.00, 20.50, 21.50.

"СПТУ-189": 6.10, 7.10, 8.10, 9.10, 11.30, 12.30, 13.30, 14.40, 15.40, 16.40, 17.40, 18.40, 19.40, 20.25, 21.20, 22.20.

"Спутник": 6.00, 6.55, 7.55, 8.55, 11.15, 12.15, 13.15, 14.25, 15.25, 16.25, 17.25, 18.25, 19.25, 20.12, 21.05, 22.05.

"Площадь Ленина": 6.23, 7.23, 8.23, 9.23, 10.43, 11.43, 12.43, 13.43, 14.53, 15.53, 16.53, 17.53, 19.48, 20.38, 21.33.

выделенные отправления - до Красных партизан.

### МАРШРУТ №6

"Спутник": 8.10, 8.45, 9.18, 10.25, 11.45, 12.25, 13.00, 14.15, 14.45, 15.15, 15.45, 16.15, 16.45, 17.15, 18.15, 18.45, 19.15.

"МРЗ": 8.29, 9.02, 9.35, 10.08, 10.42, 12.10, 12.45, 13.30, 14.30, 15.03, 15.30, 16.03, 16.30, 17.03, 17.30, 18.30, 19.03, 19.37.

выделенные отправления - до КПФ.

### МАРШРУТ №7

"Спутник": 5.50, 6.20, 7.02, 7.44, 8.26, 9.08, 9.53, 10.30, 11.12, 11.54, 12.39, 13.18, 14.00, 14.42, 15.27, 16.10, 16.55, 17.39, 18.39, 19.47, 20.27, 21.09, 21.46, 22.22.

"Агропромтехника": 6.03, 6.43, 7.25, 8.07, 8.49, 9.31, 10.12, 10.53, 11.35, 12.17, 12.59, 13.41, 14.23, 15.05, 15.50, 16.35, 17.18, 18.10, 18.59, 20.08, 20.50, 21.30, 22.05, 22.45.

### МАРШРУТ №8

"Площадь Ленина": 7.05, 8.05, 9.05, 10.45, 11.45, 12.45, 13.45, 14.45, 15.45, 16.50, 17.45, 19.25, 20.25, 21.25, 22.35.

"Звездная": 6.33, 7.33, 8.33, 9.40, 11.13, 12.13, 13.13, 14.13, 15.13, 16.13, 17.13, 18.13, 19.53, 20.53, 22.05, 23.00.

### МАРШРУТ №10

"Площадь Ленина": 6.55, 7.55, 8.55, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.00, 19.00, 20.30, 21.30, 22.30.

"Санаторно-лесная школа": 6.25, 7.25, 8.25, 9.25, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 18.30, 19.30, 21.00, 22.00, 23.00.

### МАРШРУТ №11

(кроме воскресенья)

Автобус №11 с 1 сентября будет курсировать в обоих направлениях по Шоссейной улице.

"Магазин "Дружба": 6.48, 7.45, 8.40, 9.50, 11.20, 12.30, 13.30, 14.35, 15.30, 16.30, 17.30, 18.40, 19.40, 20.40.

"Рыщицы-II": 7.17, 8.15, 9.20, 10.50, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00, 17.00, 18.05, 19.05, 20.10, 21.07.

### МАРШРУТ №12

"Магазин "Дружба": 6.55, 8.05, 9.15, 10.25, 12.15, 13.25, 14.35, 15.45, 17.10, 18.20, 19.30, 20.40, 21.35, 22.45.

"Больница": 7.30, 8.40, 9.50, 11.40, 12.50, 14.00, 15.10, 16.35, 17.45, 18.55, 20.05, 22.10.

### ТАКСИ

"Площадь Ленина": 9.35, 10.18, 11.18, 12.18, 13.18, 14.18.

"Больница": 10.40, 11.40, 12.40, 13.40, 14.40.

"Звездная": 9.55.

### ТАКСИ

"Подлесная": 9.15, 10.15, 11.15, 12.15, 13.15.

"Универмаг": 8.25, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30.

"Магазин "Дружба": 8.45, 9.45, 10.45, 11.45, 12.45, 13.45.

"Площадь Ленина": 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00.

### МАРШРУТ №13 (такси)

"Агропромтехника": 7.15, 8.35, 9.55, 11.15, 13.15, 14.35, 15.55, 17.15.

"Больница": 7.52, 9.12, 10.32, 12.32, 13.52, 15.12, 16.32, 17.52.

"Площадь Ленина": 7.30, 8.50, 10.10, 12.10, 13.30, 14.50, 16.10, 17.30.

"Универмаг": 6.55, 8.15, 9.35, 10.55, 12.55, 14.15, 15.35, 16.55.

# РАДИОТАКСИ

# 2-12-88

# КРУГЛОСУТОЧНО

## РЭКЛАМА

**Стоимость рекламных площадей для организаций.**  
В газете применяется модульный метод размещения рекламы. Минимальный размер одного модуля – 4x4 см., стоимость 1 см<sup>2</sup> – 15.000 руб.  
**Система скидок за:**  
последовательное размещение: -5%  
1 номера (1 месяц) -10%  
2 номера (2 месяца) -15%  
3 номера (3 месяца) -20%  
4 номеров (полгода) -30%  
52 номера (год) -40%

### ПРАДАЮ

• 1½-спальню кровать, орех, дет. ботинки из натур. кожи на меху. Тел. 4-15-36.

**СТИРАЛЬНЫЕ МАШИНЫ**  
"Ока", "Веселка", "Ауртика" (новые) с центрифугой (гарантия). Тел. 2-35-65.

• комплект вкладышей 1,0 мм ВАЗ, редуктор ВАЗ-2103. Тел. 2-28-11.

**КУХНЮ (б/у), СТИРАЛЬНУЮ МАШИНУ "Вятка-автомат-14"** (типа СМА-4ФД, 14 операций). Тел. 5-28-39, 9-29-71.

• а/м ВАЗ-2101 78 гв., красный, из Германии, 1100 уе., торг. Тел. 78-4-15.

• 3-комн. кв-ру улоч. планировки, 3 эт. Тел. 5-15-72.

• некомн. кирп. дом по пер. Синичкина, 31, тел. 2-67-50.

• а/м ВАЗ-2106 80 гв., бежевый, Тел. 5-27-06 (после 18.00).

• 2-комн. кв-ру в центре города с телефоном, 2 подвала, 1 комн. кв-ру в центре города. Тел. 2-11-79.

• трактор Т-16 без док-ов, крышу к ВАЗ-2102. Тел. 2-67-50.

**Гараж в Заозерном.** Тел. 2-93-53.

• дачн. уч-ок в Соколово, дом подвал, молодые деревья. Тел. 2-47-68.

• мопед "Карпаты" 88 гв., 2-передачий.

• тел. 96-7-22 (Сергей).

• дет. 3-функция коляска нов. и 2-функция б/у. Тел. 2-12-00.

**ГАРАЖ**  
в охраняемом ГСК  
"Горизонный". Тел. 4-25-46

• мотоцикл "Минск", стиральная машинка "Рига", двери для внутр. контракт остекленные 4 шт. Тел. 2-15-74.

• пролет "Зубренок", Тел. 2-44-75 (8.00-17.00, кроме субботы, воскресенья).

• а/м "Опель-Кадет" 85 гв., 1,3 бензин, 100%раст. с правым пр-дажи, 2400 уе. Тел. 4-28-93.

**Кирпичный ДОМ** недостроенный, в "Рашицах-2" Недорого, возможен обмен. Тел. 5-19-82, 5-24-48 (после 19.00).

• 3-комн. кв-ру на Энке, 4 эт., стенку (гостиная), прихожую. Тел. 4-29-74.

• осенние куртки р. 42, 46 для девочек-подростков, посадочный материал, миниатюра "Арабеска". Тел. 2-18-78.

• дет. конверт на меху для новорожденного. Тел. 2-92-25.

**КВАРТИРУ в Альбертине** 3-комнаты или меню на 1 или 2 комн. кв-ру. Тел. 3-23-95.

• проигрыватель компакт-дисков "Сони", усил. Феникс-008 -90 Вт, все до 200 уе. Тел. 2-39-97 (после 17.00, Валера).

• а/м ГАЗ-24 72 гв., 1300 уе., торг. Тел. 4-15-44 (после 19.00).

• дачн. уч-ок в Тушевицах, стир. машины с центрифугой. Тел. 2-61-52.

• а/м ГАЗ-69, 550 уе. Тел. 5-21-41.

• папова новая заглажана дома (3 пако, кухня, газ, вада), ёсьч хлеб, гараж, зям'я, уч-ок. Тел. 2-70-47.

• гараж в "Эдельвейсе" или меню на гараж в "Гаризонном" с доплатой. Тел. 4-16-44.

• а/м "Москвич-2140" 91 гв., дом в Боровьевичах. Ковалевского, 35.

• а/м ГАЗ-24-72 гв., 1300 уе., торг. Тел. 4-15-44 (после 19.00).

• дачн. уч-ок в Тушевицах, стир. машины с центрифугой. Тел. 2-61-52.

• горный велосипед (пр-во Голландия) 98 гв. Тел. 2-56-93.

• 3-комн. кв-ру в центре города. Тел. 2-11-45 (после 18.00).

• а/м "Фольксваген-Гольф" 81 гв., 1,6 л., люк, фаркоп, КПП, 1300 уе., куз-м с автоматикой, радиаторы отопления: 50 шт. Тел. 2-06-23.

• гараж в "Эдельвейсе" без подвала, с ямой. Тел. 5-23-39 (после 18.00).

• гіри 8 і 16 кг, гантепи 4 і 5 кг, дік здоров'я, стопи для огороження дачі. Тел. 3-11-41 (до 9.00 утром).

• а/м ВАЗ-2107 86 гв. из Германии, газ-бензин, полностью офордмленний, тел. 5-25-67.

• ТЦ "Радуга-716" 30 уе., фоштапар "Поларойд" 30 уе., шуба мутоновая 100 уе. Тел. 2-06-55.

• ширфер бл. блоки склянкові 45 шт, дубленко жен. п.46 – 20 уе., 3/4 к дрожжному велосипеду. Тел. 5-21-86 (8.00-14.00).

• трактор с прицепом Т-25, свад. плате. Тел. 2-31-61, 829-2-43-53 (Саша).

• подкл. виниловую для тяжелых условий эксплуатации (КНР), 4 секции, двойное дно, на 120 кг. веса, устойчива к солям і хлору, блоки фунд. 4 шт. Тел. 2-50-35, 4-54-16, 4-25-21.

• 3/4 к а/м "Ауди-80" стекла, колеса, двигатель, коробка передач і др. Тел. 3-18-61.

• 3-комн. кв-ру на Энке, 5 эт. Тел. 4-12-45.

### КУПЛЮ

• швейлер 18-и - 10м. Тел. 3-25-50.

**1-комнатную квартиру.** Тел. 3-28-52.

• 1-, 2-, 3-литровые стекл. банки. Тел. 92-2-97.

• шины 220-508 (ГАЗ-51).

• Тел. 4-18-59.

**шины на КАМАЗ и МАЗ. до-кументы** на прицеп КАМАЗ, аккумуляторы к грузовому автомобилю. Тел. 5-25-56, 2-58-43, 2-24-74.

**Заполняем купон бесплатного объявления.**

1. Лучше будет, если то, что вы продаете (покупаете, меняете) будет названо первым словом.

2. Желательно указать цену, это избавит вас от множества любопытных, люди не будут думать, что продаваемая вами вещь дорого стоит, раз вы не указали цену.

3. Неразборчиво заполненные купоны не рассматриваются.

4. **Объявление коммерческого содержания на купонах не принимается.**

5. Публикуются объявления, где указана только одна вещь, чтобы прокламировать следующую вещь или вид услуги необходимо заполнить новый купон.

**ООО "Текни" приглашает на работу в новый цех деревообработки**

в новом цехе деревообработки

мастера по деревообработке

мастера по деревообработке

Требования: образование – среднетехническое и стаж работы не менее 5 лет.

Оплата по договоренности.

**4-19-28, 4-27-30, 4-19-82.**

**Предприятие «Арчива» реализует со склада полный ассортимент з/ч МТЗ, МАЗ, КАМАЗ, Т-150, ЮМЗ.**

Гибкая система скидок. Премия.

Тел. в Гродно 0152-6-26-84, в Лида 261-2-72-00, в Волковыске 212-2-15-92, в Слониме 262-2-34-55.

**Прод**

**Соичиро Хонда**

Соичиро Хонда, основатель всемирно известной автомобильной фирмы "Хонда", знал в жизни множество поражений. Выходец из бедной семьи, он к рубежу тридцатых-сороковых, после того, как изобрел поршневое кольцо и основал маленькую фабрику, которая производила эти кольца для компании "Тайота", был преуспевающим человеком. Но во время войны фабрику разбомбили американцы. Как только Хонда собрал средства на восстановление производства, в Токио грянуло землетрясение. Здание фабрики разрушилось окончательно.

"Я понял, что этот двойной удар — проверка, которую устраивает мне судьба, — сказал тогда Хонда. — Можешь разрушить стены, но нельзя разрушить веру в свои силы". Соичиро Хонда в своих силах никогда не сомневался.

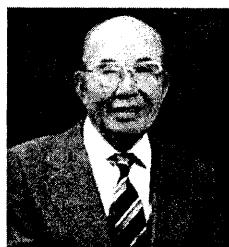
**Ребенок, который не умер от голода**

Соичиро Хонда родился 17 ноября 1906 года в аграрной провинции Хамаматсу. Он был первым ребенком семье кузнеца, который зарабатывал починкой велосипедов.

"Российская война сильно повредила бизнесу отца, — шутил потом Соичиро. — Многие возвращались домой без ног и не нуждались в велосипедах".

Но в те годы семейству Хонда было не до шуток. Пятеро из восьми детей, родившихся после первенца, умерли от головы в младенчестве. Соичиро тоже недоедал, много болел, но у него была страсть, которая, может быть, и давала силы жить. Он сходил с ума от механизмов — даже таких простых; как велосипед.

А увидев впервые автомобиль, проезжавший через село,



маленький Соичиро, забыл обо всем на свете и бросился за ним вслед. Он бежал за чудом техники целый километр: остановился, лишь, когда облака пыли исчезли за горизонтом. По дороге домой мальчик твердо решил, что обязательно сам построит автомобиль. Впрочем, тогда он еще не знал этого слова.

Пора признаться, что автор 470 изобретений, 150 патентов, почетный доктор Министерского технологического института и Государственного университета Огайо Соичиро Хонда не был особо образованным человеком.

В школе он учился плохо. Часто пропускал занятия: ему просто нечего было надеть в школу. Теоретическим занятиям предпочитал возврат к цепям и шестерenkам. Даже став главой крупнейшей корпорации, Хонда не доверял дипломированным специалистам: были случаи, когда он отказывал в работе уважаемым экспертам на том основании, что знания догматичны, перегружает мозг и мешает изобретать новое.

В 1922 году он с грехом пополам окончил восемь классов и уехал в Токио, где поступил учеником в авторемонтную мастерскую. Не для того, чтобы учиться ремонту дела (руки прирожденного техника быстрее головы понимали, как выполнить ту или иную операцию), а с тем, чтобы наблюдать за организацией производства и поднакопить

**Предприниматели должны уметь ставить перед собой недостижимые цели и должны быть готовы к поражениям.**

деньги. Соичиро отказывал себе во всем — к лишениям ему было не привыкать — и через шесть лет уже смог открыть собственную мастерскую. И тут же получил свой первый патент, усовершенствовав спицы автомобильного колеса.

**Карьера на керосине**

В 1946 году в послевоенной Японии бензин был очень дорог. Хонда подобрал брошенный американским военным моторчик, работавший на керосине, и приделал к велосипеду. Через полгода на мопедах каталась вся округа.

тюк любого этапа "Формулы-1", непременно обнаружите знакомую японскую марку. В 1970 году Соичиро Хонда взялся за серийное производство, и на сей раз уже на автомобильной карте мира началась большой передел. Такой, какого не было с 1925 года, после дебюта Уолтера Крайслера и одноименной фирмы.

В середине семидесятых Хонда построил завод в Мерсисвилле, штат Огайо. Это был рискованный шаг: друзья и недруги предупреждали, что американцы не способны работать столь же качественно, как трудолюбивые и дисциплинированные японцы. Но звездно-поло-



В 1949

году он прикрепил к велосипед мотор Dream ("Мечта") — уже не американский, а собственного изобретения. А в 1963 году мотоциклетная карта мира стала выглядеть иначе: "Хонда" обогнала не только сильные итальянские компании, но легендарный "Харлей-Дэвидсон". Объем производства рос лавинообразно: в 1968 году фирма выпустила миллионный мотоцикл, а к началу девяностых с конвейеров скопились по три миллиона двухколесных машин в год. "Хонда" — крупнейший на планете производитель мотоциклов.

В конце 60-х Соичиро Хонда наконец приступил к воплощению детской мечты: занялся автомобилями. Начал он с гоночных моделей, и если вы сегодня заглянете в пр-

также сбрасывая сборка не подкачала: "Хонда-Аккорд" через десять лет стала самой продаваемой машиной в США.

В начале восьмидесятых фирма "Хонда" — третий производитель автомобилей в Японии, а к концу десятилетия — третий в мире.

**Как тетива крепится к луку**

В послевоенное время Хонда женился, завел детей (он воспитал двух сыновей и двух дочерей). Но склонность к личности у почтенного отца семейства сохранилась до седых волос: уже после шестидесяти Соичиро научился управлять вертолетом, и заложил над небос-

ребами Токио несколько таких выражений, что родные и близкие напрочь отказались когда-нибудь еще с ним лежать. А руль автомобиля не выпускал из рук до самой своей смерти. Умер основатель фирмы "Хонда" 5 августа 1991 года, немного не живя до восьмидесяти пяти лет.

Конечно, Хонда был везучим человеком: если считать

всезнанием способность встать после кругого падения на ноги и начать все сначала. Ведь дело не просто в соотношении неудач и удач.

"Хотя я всю жизнь совершил одну ошибку из другой, — говорил Хонда, — я никогда не совершал ошибок по одним и тем же поводам и никогда не повторял прежних ошибок".

Кстати, по-английски словом "хонда" называется способ завязывания петли, которым тетива прикрепляется к луку. Этим узлом и по сей день пользуются ковбои в Мексике и на юге Соединенных Штатов.

**Новые всадники для железных коней**

Да, Хонда талантливый инженер, но в мире много талантливых инженеров, и далеко не всем поддаются вершины бизнеса. Вот только три примера удачных тактических решений Хонды, которые принесли ей огромные прибыли.

Чем был мотоцикл до того, как за его раскрытие взялся Соичиро Хонда? Во-первых, скромным транспортом для жителей сельской местности. Во-вторых, развлечением "Ангелов ада" — затянутых в черную кожу, громыхающих тяжелыми цепями байкеров.

Хонда решил радикально

**СТРАШНЫЕ СКАЗКИ ЖАН-ШАРЛЯ ДЕ ФОНБРЮНА**

**Сказки Фонбрюна хорошо кончаются. Дожить бы до 2025 года! Так что сохраните этот номер газеты для сверки. Следите за ходом событий.**

В третий раз в XX веке Европа ввязывается в бурные события на Балканах и на Кавказе. Азербайджанцы, армяне, украинцы, грузины, молдаване, чечены, сербы, хорваты, словенцы и боснийцы убивают друг друга, несмотря на предпринимаемые ООН усилия помешать этому. Где же этот "добрый по своей природе" человек, о котором мечтал Жан-Жак Руссо?

Именно Европа начала две первые мировые войны, и есть опасность, что она же и в третий раз вовлечет планету в гигантскую катастрофу.

Одним из самых явных подтверждений этому, что особенно подчеркивает Нострадамус, служит мировой экономический кризис. Резкие колебания на различных биржах приведут к тому, что все ценные бумаги, все валюты рухнут.

После падения коммунизма на Востоке мы скоро станем свидетелями разрушения капитализма на Западе, поскольку обе системы подпитывали одна другую с момента своего появления во второй половине XIX века.

Предсказанные события о столкновении Запада с м-

сультанскими странами ужасны. Несколько катренов наводят на мысль, что конфликт начнется на Ближнем и Среднем Востоке. В одном из катренов Нострадамус указывает на террitorиальное распространение конфликта: от Палестины до Португалии, включая бассейн Роны иLuары. Потом в войну будет вовлечена и Англия. Катрен позволяет думать, что с 1980 года Ирак повернется против Запада, хотя последний снабжал его самым современным оружием. Папа станет искать убежище на берегах Роны (в Лионе), поскольку помощь из США придется слишком поздно. Испания же Нострадамус посвятил 75 катренов. В одном из текстов говорится о короле Хуане Карлосе I, которому предсказана важная роль в будущем конфликте.

В страну придет могущественный король и подчинит себе страны к югу от Испании (Марокко). Он совершил это, чтобы ослабить влияние исламского мира на сушу и на море.

Однако конфликт на этом еще не закончится.

Из-за распри между французами, из-за их беспечнос-

тии путем исламистам будет открыт. Земли провинции Сен-сюр-Мер зальют кровью. В Марселе зайдут военные корабли, и самолеты закружат над ним. Около миллиона человек погибнет. Город захватят полчища врагов.

В нескольких катренах и сектинках говорится, что какой-то король из старшей ветви Бурбонов (возможно, и Хуан Карлос) якобы появится во время этой войны в тот самый момент, когда христиане будут думать, что для них уже все потеряно. Он начнет отвоевывать захваченное.

Геракл (подразумевается французский король), подвергаясь серьезной опасности, подойдет к Стамбулу. Лига арабских государств будет ликвидирована. Из двух законов (христианского и исламского) "закон пиратов-исламистов" утратит силу, хотя ислам и Франция по-прежнему останутся в состоянии противоборства.

Король Франции, а также Рима и Дании получит прозвище "третьего короля Франции", его будут почи-

тать больше, нежели любого другого монарха в истории. Он, используя вооруженную силу, освободит церковь в обстановке, когда Испания и Италия, по существу, признают свое поражение — никогда еще не приходилось переживать таких ужасных потрясений ни Испании, ни Ватикану, ни Соединенным Штатам.

В исламском порту (Стамбуле) гирант будет предан смерти, хотя полностью обрести свободу так и не удастся в результате новой войны, вспыхнувшей из-за жажды мести и безудержной воинственности сторон. Некая женщина — политический деятель — благодаря своей решительности, порой наводящей ужас, завоюет широкую популярность. Римляне будут приветствовать американцев.

Святой Малахи, епископ Ирландии (1095-1148) в знаменитой своей книге "Пророчество о папах" перечисляет 111 пап, которые должны восседать на троне святого Петра, начиная с 1143 года и до наших дней. Пос-

изменить имидж мотоцикла. Отныне эта машина должна была стать "веселым семейным средством передвижения для среднего класса". Форма мотоцикла придала больше плавности, мягкости. К модели "Супер Клаб" придали новую, удобную для женщин подножку. Провели рекламную кампанию под лозунгом "Лучшие люди ездят на мотоцикле Хонда", затратив на нее 5 миллионов долларов (что для 1962 года было неслыханной суммой). И люди изменили свое отношение к мотоциклу. А остальное действительно оказалось делом техники.

Второй пример. В середине семидесятых перед гигантами автомобильной индустрии встало проблема — пыление моторов не соответствовало новым стандартам чистоты выхлопных газов, установленным правительством США. "Форд" и "Крайслер", "Тайота" и "Ниссан", "Мерседес" и БМВ — все установили на моторе специальные конверторы. Один Хонда поступил иначе: он разработал новый двигатель с низким уровнем загрязнения. Потравившись на технологию, он вновь выиграл в продажах.

И, наконец, пример из середины семидесятых. Япония переживала нефтяной кризис, производители сокращали производство и, чтобы доходы, не упали слишком сильно, увеличивали цены "Хонда" поступила наоборот: увеличила производство вдвое и сбросила цены. Результат? Совершенно фантастический объем продаж "Ниссана" и "Тайоты" упал на 40%, а "Хонды" вырос на 76%.

С тех пор никто так и не смог остановить "Хонду", хотя она уже седьмой год мчится без своего первого пилота. Недавно "Хонда" выпустила в продажу новую модель мопедов-моптиджи "Сивик" (звездно-полосатой сборки). На одном литре топлива новая машинка проезжает 17 километров.

"XXL"

ле папы Иоанна Павла II (110-го по предсказанию) останется еще один папа, понтифик которого, по Малахи, будет проходить под девизом "Слава оливковой ветви", которая служит символом Израиля (может быть, имеется в виду монсеньор Люстиглер?). Кроме упоминания об этом 111-м папе предсказание завершается вестью о каком-то лице без имени.

Текст совершенно ясный и предсказывает разрушение Рима. Поскольку остается только один папа-римлянин, это событие должно произойти во временной период, указанный Нострадамусом, то есть самое позднее в 2025 году.

Потом, как в Апокалипсисе ("Он взял дракона, змия древнего, который есть диавол и сатана, и сковал его на тысячу лет"), Нострадамус предсказывает наступление всеобщего мира и духовного обновления, с приближением великого седьмого числа (VII тысячелетия, год 2000), правда, настанет период массовых убийств, но уже будет недалеко, до начала тысяче-летнего периода всеобщего мира (с 2026-го по 3000-й год).

"НГН"



ФУТБОЛ

вышэйшая ліга

## БАЯВАЯ НІЧЫЯ

Камунальнік (Слонім) — Белшына (Бабруйск) — 1:1

Слонім. 9 верасня. Стадыён "Юнацтва". 3000 гледачоў.

Суддзя Алег Чыкун (нк, Стоўбцы).

Камунальнік: Кіркіх, Капельян, Ал. Адаміцкі, А. Дзегіль, Варонік, Казлоўскі, Шулпілаў, Цыбулька, Баль (к), Даўвакоў (Кірэнія, 86), Савіцкі (Татарашибілі, 71).

Галы: Савіцкі (25), Разумовіч (33).

Папярэджанні: Баль, Дзегіль ("Камунальнік"), Балашоў ("Белшына").

Конкурс "ГС" і ТАА "Тэлкон": лепшы ігрок — Баль, бамбардзір — Шулпілаў (3), лепшы навічок — Шулпілаў.

Вою каманд былі магчымасці зменіць лік. У слонімцаў выдацца гуляў Уладзімір Шулпілаў, але завярыцца атакі вынікова ён не здолеў. Некалькі разоў выратаваў "Камунальнік" ад гола Ігар Кіркіх.

Напружанне захоўвалася да самага фінальнага сцікта, які зафіксаваў нічью. У этым жа турыв "Маладзечна" і «Нафттан-Дэвон» згулялі ўнічью 0:0.



Слонімцы пабудавалі ў гэтых матчах сваю ігру на контракатах і тым самым здзівілі гасцей. Падчас адной з іх Алег Савіцкі зlevа вынёсі мяч на вороты "Белшыны". Галкінер гасцей Шалай не змог адбіць яго і падправіў у свае вороты. Але слонімцы нядоўга святкавалі поспех. Футбалісты з Бабруйска яшчэ да перапынку зраўнялі лік. Пасля падачы вуглавога Разумовіч дакладна рабіў голавой — 1:1.

У другім тайме ў абед-

## ПРЫ ПАДАЎЛЯЮЧАЙ ПЕРАВАЗЕ...

Нафттан-Дэвон (Наваполацк) — Камунальнік (Слонім) — 4:0

З нецірпленнем і надзеяй чакалі беларускія весткі з Наваполацка, але наўрада цікіла, што "Камунальнік" пацерпіц разгромнае паражэнне ад суседа па турнірнай табліцы...

Гэты матч прапускай капітан слонімцаў Аляксей Баль, які вычарпаў ліміт папярэджанняў. Замест яго ў асноўным складзе з'явіўся Адраміцкі.

Гульня прайходзіла пры паўднёвуючай перавазе гаспадару поля, якія іграли на перамогу. А вось слонімцы, якім таксама патрэбы ачкі,

не здолелі настроіца на барабацьбу. Толькі першую паўлю туіма "Камунальнік" пасляхова стрымліваў атакі "Нафтана", а пасля настай час нападаючага навалачанчын Валерый Стрыйпейкіса. Двойчы ён "зараўбіў" пенальці і абодва разы іх рэалізаваў. Яшчэ адзін гол Стрыйпейкіс забіў з гульні.

Гэтае паражэнне значна пагоршыла становішча "Камунальніка", бо "Маладзечна" згуляла ўнічью з мінскім "Дынамам" і наблізілася да спонімцаў яшчэ на адно ачко.

У суботу, 19 верасня, былых

наваполацкіх 13 верасня. Стадыён "Атлант". 2000 глядзачоў.

Суддзя А. Рэмін (нк, Мінск).

Камунальнік: Кіркіх, Капельян, Ал. Адаміцкі, А. Дзегіль (к), Варонік, Казлоўскі, Шулпілаў, Ан. Адаміцкі (Панкавец, 70), Кірэнія, Даўвакоў (Толмач, 65), Савіцкі (Татарашибілі, 63).

Галы: Стрыйпейкіс (28, 82 — абодва з пенальці, 86), Чапкоўскі (56).

Папярэджанні: Капельян, А. Дзегіль (Камунальнік), Стрыйпейкіс, Ламака (Нафттан-Дэвон).

Конкурс "ГС" і ТАА "Тэлкон": лепшы ігрок — німа, бамбардзір — Шулпілаў (3), лепшы навічок — німа.

чэмпёнаў Беларусі будуць стадыёне "Юнацтва" у 17:00. «Экзаменаваць» ужо нашы

Сяргей ЁРШ  
футбалісты. Пачатак гульні на  
Мікалай СУПРУН (фота)

## Борьба за выживание

После поражения "Комунальника" от "Нафтана-Девона" стало очевидно, что за выживание в высшей лиге будут бороться слонімчане и футбалісти "Молодечно". Сегодня мы публикуем календарь оставшихся игр чемпионата с участием этих команд.

25 тур. 19 сентября

Комунальник

— Динамо Мин.

Молодечно

— Німан

26 тур. 27 сентября

Німан

— Комунальник

Славія

— Молодечно

27 тур. 4 октября

Комунальник

— Славія

Молодечно

— Гомель

28 тур. 16 октября

Гомель

— Комунальник

29 тур. 24 октября

Молодечно

— Торпедо

30 тур. 31 октября

Торпедо-Кадыно

— Молодечно

Торпедо

— Комунальник

## КОНКУРС "ГС" и ООО "Тэлкон"

## "Мы болеем за наш футбол!"

Напоминаем, что "Газета Слонімская" и ООО "Тэлкон" проводят конкурс по итогам выступления команды "Комунальник" в сезоне 1998 года. Победители конкурса определяются по трем номинациям: первый приз достанется лучшему игроку (цветной телевизор иностранного производства), второй — лучшему бомбардиру (видеомагнитофон), третий — лучшему новичку (магнитола). Победителей определят комиссия, в которую войдут представители редакции "ГС" и ООО "Тэлкон". Также будут учтываться письма и отзывы болельщиков.

После 24 тура лидируют:

лучший игрок — Алексей Баль (4 очка), Игорь Киркіх, Анатолій Дзегіль и Алексей Адаміцкі (по 3 очка);

бомбардир — Владимир Шупилов и Георгій Татарашибілі — по 3 забитых мяча;

лучший новичок — Шупилов (6 очков).

## ПЕРВЕНСТВО ОБЛАСТИ

## ФІНАЛ ПРОЙДЕТ В СЛОНИМЕ

"Дынамо" (Слонім) — "Надежда" (Івье) — 2:0

Стадыён "Юность". 500 зрителей.

Суддя: Ф. Попов (Гродно), Г. Вербицкій, Е. Ерошенков (Слонім).

"Дынамо": Ракут, Ковальев, Саліта, Злотников,

Гриб (Козлов, 55), Якубович, Баль, Очаченко (Остапчук, 70), Дейко, Нічиніковіч, Данилевіч (Ярошук, 60).

Голы: Дейко (40), Якубович (50).

таящая игра нашего вратаря Сергея Ракута спасла "Дынамо" от гола.

На 40 минуте матча сильнее и точно по воротам гостей бьёт Олег Дейко и забивает гол!

Во второй половине матча рисунок игры не изменился.

"Дынамо" продолжало атаковать и на 50 минуте отличным пасом Алексей Баль

выводит Сергея Якубовича к

воротам "Надежды", и он не

оставляет никаких шансов голкіперу гостей. Счет матча мог быть и большим, если бы удачнее действовали в завершении атак Сергей Ярошук, Сергей Нічиніковіч, Андрей Злотников.

Фінальны свісток судьи зафиксировал победу "Дынамо" со счетом 2:0. И так, 20 сентября в финале первенства Гродненской области на стадионе "Юность" в Слоніме встречаются команды "Дынамо" и "ТТВС" (Гродно). Гродненцы во втором полуфинале переиграли в дополнительное время "Славянку" из Дятлово 3:1.

Приглашаем всех любителей футбола поддержать нашу команду. Начало игры в 15 часов.

Віктар САЛИТА



Віктар САЛИТА

## ТУРНІРНАЯ ТАБЛІЦА

## ПАСЛЯ 24-га ТУРА

	Г	В	Н	П	М	А
1. Днепр-Трансмаш (Марінёў)	23	20	1	2	50-9	61
2. БАТЭ (Барысаў)	22	14	3	5	40-20	45
3. Белшына (Бабруйск)	22	12	5	5	35-16	41
4. Гомель	22	10	8	4	28-20	38
5. Славія (Мазыр)	22	9	8	5	30-26	35
6. Лакаматыў-96 (Віцебск)	22	10	4	8	27-22	34
7. Тарпеда (Мінск)	22	9	7	6	33-17	34
8. Дынама (Брэст)	22	10	1	11	32-31	31
9. Дынама (Мінск)	21	9	4	8	27-28	31
10. Тарпеда-Кадзіна (Марінёў)	22	7	6	9	25-26	27
11. Шахцёр (Салігорск)	23	7	6	10	28-42	27
12. Німан (Гродна)	22	6	7	8	18-29	25
13. Нафттан-Дэвон (Наваполацк)	23	4	4	15	22-40	16
14. Камунальнік (Слонім)	23	2	5	16	12-51	11
15. Маладзечна	23	2	3	18	17-47	9

СЕЗОН-98 СЕЗОН-98 СЕЗОН-98 СЕЗОН-98 СЕЗОН-98

## ВІНІКІ АСТАТНІХ МАТЧАЎ 24 ТУРА:

Белшына — Тарпеда-Кадзіна	— 2:1
Дынама Мін. — Маладзечна	— 0:0
Тарпеда — БАТЭ	— 0:1
Славія — Лакаматыў-96	— 2:1
Гомель — Шахцёр	— 2:1
Німан — Днепр-Трансмаш	— 0:1

## НАША ІНТЕРВ'Ю

## ГРУПА СПАРТЫЎНАГА ЎДАСКАНАЛЕННЯ

"ГС" ужо паведамляла, што ў Слоніме пры ДЮСШ створана група юных футбалістаў. Яе трэнарам прызначаны Віктар Асаевіч, які ўжо 23 гады рыхтуе змену для слонімскага футбола.

— Створаная група, гэта яшчэ не фарм-клуб, бо па існуючаму палажэнню дзіцячых спартыўных школ "група спартыўнага ўдасканалення" павінна складацца толькі з балавек, а ў нас у групу залячана 18 хлопчыкаў, — сказаў Віктар Асаевіч.

— Фарм-клуб — гэта асобная структура з мэтыкам фінансаваннем і забеспечэннем. А для нашай групы, у адпаведнасці з разшыннем гарыканкама, дзесяцем арганізују пакупы толькі бясплатнае харчаванне... Хаця ў будучым нашы перспектыўныя футбалісты могуць стаць асновай фарм-клуба "Камунальніка".

— Вы самі набіralі хлопчыкаў?

— Так. Гэта работы, з якімі займаюся ўжо 6 гадоў. Яны праішлі ўсе ступені падрыхтоўкі. Сярод іх ёсьць школьнікі, наўчэнцы вучылішча, тэхнікума. — Віктар Аляксандравіч, ці сіпрауды будзе за прашаць да сябе таленавітых футбалістаў і з-за међу жаўтага?

— Гэтым плануем займацца з наступнага года. На розных спартыўных спаборніцтвах будзем прыглядзіцца да хлопчыкаў і лепшых запрашыць да сябе. У Слоніме яны змогуц праізвяць вучылішча, іх забяспечыц жыллем, харчаваннем.

— Значыць, састава групы ў асноўным будзе пападаць з ліку таленавітых моладзей?

— Так, будзе нармальная спартыўная канкуренцыя. Хлопцы павінны адчуваць гэта і пастаянна падтрымліваць добрую спартыўную форму, удасканалаць сваё майстэрства. Нядайцца нам падараваць ігравую форму, мячы. Але, каб наладзіць стабільны вучбна-тэрніровачны працэс, неабходна яшчэ апрануць і абуць рабаты для трэніроўкі. Ды іншыя праблемы хапае. Вельмі сладзімось на падтрымку гарыканкама, бо самой ДЮСШ усе пытанні не вырашыць.

Сяргей ЁРШ

## НАВІНЫ

На працягу 9 дзён у Мінску праходзіла першынства Беларусі па стаклетачных шашках сярод юнакоў.

Нядзярна згулялі дзяцяны гэтых спаборніцтваў — слонімскія шашысты. Віталь Аніскія заняў 4 месца сярод юнакоў (1979 года нараджэння) і маладзей, Аляксей Аніскія быў чацвёртым сярод кадэтаў (1983 г.н. і маладзей). А першое месца і пущёўку на чэмпіянат свету ў Галандыю заваяваў віцэскі майстар Дзмітрый Масайла.

\*\*\*

На традыцыйным рэспубліканскім турніры "Етвізы-98" у Драгічыне каманда Гродзенскай вобласці заняла другое месца, уступіўшы толькі мінчанам.

У складзе каманды гулялі Сяргей Садоўскі (Гродна), Аляксандр Андрыяну (Ваўкаўскі) і Аляксандр Аніскія (Слонім). Яўген ІВАНОУ